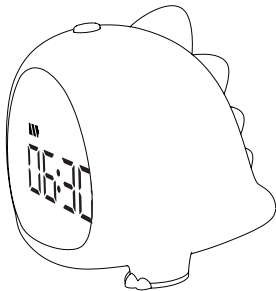




MAŁY DINO BUDZIK

INSTRUKCJA OBSŁUGI





[EN] LITTLE DINO ALARM CLOCK [DE] KLEINER DINO WECKER [FR] PETIT RÉVEIL
DINOSAURE [ES] PEQUEÑO DESPERTADOR DE DINO [IT] PICCOLA SVEGLIA DINO
[DK] LILLE DINO VÆKKEUR [NL] KLEINE DINO WEKKER [SE] LITEN DINO VÄCKARK-
LOCKA [FI] PIENI DINO HERÄTYSKELLO [NO] LITEN DINO VEKKEKLOKKE [CZ] MALÝ
DINO BUDÍK [SK] MALÝ DINO BUDÍK [HU] KIS DINO ÉBRESZTŐÓRA [RO/MD] MICUL
DINO CEAS DESEPTATOR [GR] ΜΙΚΡΟ ΔΕΙΝΟ ΕΞΥΠΝΟ ΡΟΛΟΙ [MK] МАЛ ДИНО
БУДИЛНИК [SI] MALI DINO BUDILKA [RS/HR] MALI DINO BUDILNIK [BG] МАЛЪК
ДИНО БУДИЛНИК [RU/BY] МАЛЕНЬКИЙ ДИНО БУДИЛЬНИК [UA] МАЛИЙ ДИНО
БУДИЛЬНИК [LT] MAŽASIS DINO ŽADINTUVAS [LV] MAŽAIS DINO MODINĀTĀJS
[EE] VÄIKE DINO ÄRATUSKELL

ECO LIGHT Sp. z o.o.
ul. Działkowa 2a, 62-872 Borek, Poland

Made in P.R.C.



UWAGA! RYZYKO ZADŁAWIENIA

Małe części! Nie dla dzieci poniżej 10 roku życia.
To nie jest zabawka.

[EN] WARNING! CHOKING HAZARD Small parts. Not for children under 10 years old. This is not a toy.

[DE] WARNUNG! ERSTICKUNGSGEFAHR Kleine Teile. Nicht für Kinder unter 10 Jahren geeignet. Dies ist kein Spielzeug.

[FR] AVERTISSEMENT ! DANGER D'ÉTRANGLEMENT Petites pièces. Ne convient pas aux enfants de moins de 10 ans. Ce n'est pas un jouet.

[ES] ¡ADVERTENCIA! PELIGRO DE ASFIXIA Pequeñas partes. No apto para menores de 10 años. No es un juguete.

[IT] ATTENZIONE! RISCHIO DI SOFFOCAMENTO Piccole parti. Non adatto ai bambini di età inferiore ai 10 anni. Non è un giocattolo.

[DK] ADVARSEL! KVELNINGSGEFAHR Små dele. Ikke egnet til børn under 10 år. Dette er ikke et legetøj.

[NL] WAARSCHUWING! VERSTIKKINGSGEVAAR Kleine onderdelen. Niet geschikt voor kinderen onder de 10 jaar. Dit is geen speelgoed.

[SE] VARNING! KVÄVNINGSLARM Smådelar. Inte för barn under 10 år. Detta är inte en leksak.

[FJ] HÄLYTYS! TUKAHDUTUSVAARA Pieniä osia. Ei alle 10-vuotiaille. Tämä ei ole lelu.

[NO] ADVARSEL! KVELNINGSFARE Små deler. Ikke for barn under 10 år. Dette er ikke et leketøy.

[CZ] UPOZORNĚNÍ! NEBEZPEČÍ UDUŠENÍ Malé části. Není určeno pro děti do 10 let. Není to hračka.

[SK] UPOZORNENIE! NEBEZPEČENSTVO UDUŠENIA Malé časti. Nie pre deti do 10 rokov. Nie je to hračka.

[HU] FIGYELEM! FULLADÁSI VESZÉLY Kisebb részek. 10 év alatti gyermekeknek nem ajánlott. Ez nem játék.

[RO/MD] ATENȚIE! PERICOL DE SUFOCARE Piese mici. Nu este destinat copiilor sub 10 ani. Nu este un jucărie.

[GR] ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ! ΚΙΝΔΥΝΟΣ ΠΝΙΓΜΟΥ Μικρά μέρη. Δεν προορίζεται για παιδιά κάτω των 10 ετών. Δεν είναι παιχνίδι.

[MK] ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ! РИЗИК ОД ГЛАВОК Малки делови. Не е за деца под 10 години. Ова не е играчка.

[SI] OPOZORILO! NEVARNOST ZADAHOVANJA Majhni deli. Ni primerno za otroke, mlajše od 10 let. To ni igračka.

[RS/HR] UPOZORENJE! OPASNOST OD GUŠENJA Male delove. Nije za decu mlađu od 10 godina. Ovo nije igračka.

[BG] ВНИМАНИЕ! РИСК ОТ ЗАДУШВАНЕ Малки части. Не е подходящо за деца под 10 години. Това не е играчка.

[RU/BY] ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ! ОПАСНОСТЬ ЗАДУШЕНИЯ Малые детали. Не предназначено для детей младше 10 лет. Это не игрушка.

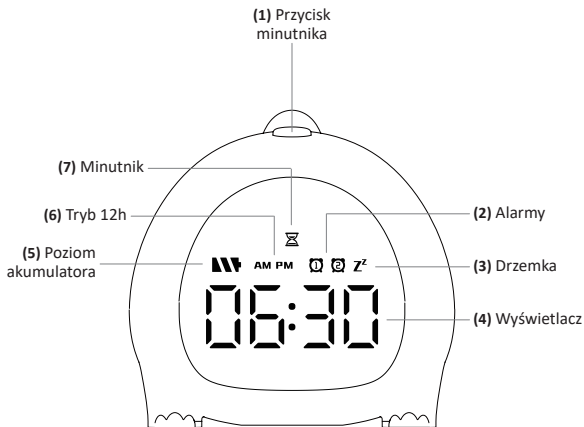
[UA] УВАГА! РИЗИК ЗАДУШЕННЯ Маленькі деталі. Не для дітей до 10 років. Це не іграшка.

[LT] ĮSPĖJIMAS! UŽSPRŪSTI GRĖSMĖ Maži dalys. Netinka vaikams iki 10 metų. Tai nėra žaislas.

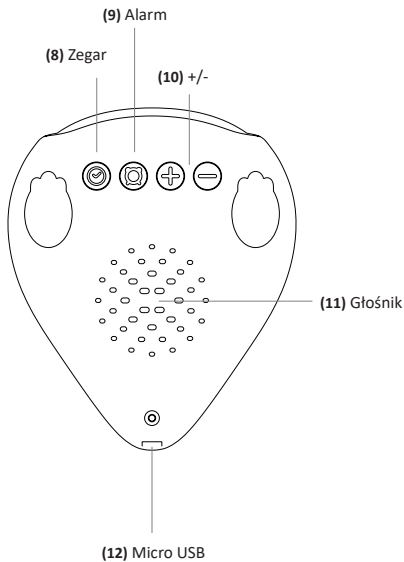
[LV] BRĪDINĀJUMS! NOSLĪKSIMAS RISKS Mazas daļas. Nav paredzēts bērniem līdz 10 gadiem. Tas nav rotaļlieta.

[EE] HOIATUS! TUKSUMISE OHT Väikesed osad. Mitte alla 10-aastastele lastele. See ei ole mänguasi.

Mały Dino

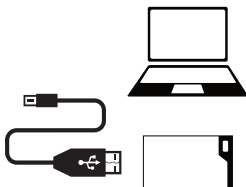
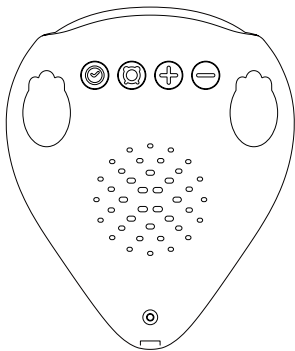


Mały Dino



Ładowanie

Budzik posiada wbudowany akumulator. Używaj ładowarki DC 5V 1A lub portu USB w komputerze do ładowania produktu. Gdy poziom baterii jest niski, ikona  zacznie mrugać. Podczas ładowania ikona baterii  stopniowo miga; gdy bateria zostanie w pełni naładowana, ikona  zapala się na stałe.



(13) Kabel
USB - micro USB
(w zestawie)



Funkcje

(14) Włączanie/wyłączanie

Naładuj całkowicie produkt przed pierwszym użyciem, aby go aktywować. Przytrzymaj  +  aby wyłączyć produkt. Podłącz zasilanie, aby włączyć go ponownie.

(15) Reset produktu

Przytrzymaj przycisk  przez co najmniej 8 sekund, aby zresetować budzik.

(16) Wyświetlacz

Tryb always-on: Zasilany zewnętrznie przez USB; wyświetlacz jest zawsze włączony.

Tryb oszczędzania energii: Budzik przechodzi w tryb oszczędzania energii jeśli nie ma żadnego zewnętrznego zasilania.

Wyświetlacz jest domyślnie wygaszony. Delikatnie puknij budzik, aby wybudzić. Wyświetlacz ponownie zgaśnie po 10s.

Funkcje

(17) Ustawianie godziny

Po aktywacji produktu można ustawić godzinę w następującej kolejności.

Przytrzymaj przycisk , ikona 24H zacznie mrugać;

Wciśnij  / , aby zmienić między formatami 12/24h.

Wciśnij , "godziny" zaczną mrugać,

wciśnij  / , aby ustawić.

Wciśnij , ponownie, "minuty" zaczną mrugać,

wciśnij  / , aby ustawić.

Wciśnij , ponownie, aby przejść do ustawiania daty,

wciśnij  / , aby ustawić.

Wciśnij , aby zatwierdzić.

(18) Alarm

Wciśnij , aby wybrać alarm, następnie przytrzymaj , aby włączyć/
wyłączyć wybrany alarm.

Budzik po 5 sekundach wróci do wyświetlania godziny.

Funkcje

(19) Ustawianie alarmu

Wciśnij i przytrzymaj , aby ustawić alarm.

Podświetla się ikona  i zaczynają mrugać "godziny",
wciśnij **+** / **—**, aby ustawić.

Wciśnij  ponownie, "minuty" zaczynają mrugać,
wciśnij **+** / **—**, aby ustawić.

Wciśnij  ponownie, aby przejść do wyboru budzika,
wciśnij **+** / **—**, aby wybrać.

Wciśnij , aby ustawić drugi alarm, w podobny sposób jak
wyżej, lub wciśnij , aby wyjść.

(20) Głośność

Wciśnij **+** / **—**, aby dostosować głośność.

(21) Data

Wciśnij , aby wyświetlić datę.

Funkcje

(22) Drzemka

Po uruchomieniu alarmu wciśnij dowolny przycisk, aby włączyć drzemkę. Alarm uruchomi się ponownie po 5 minutach; można włączyć 3 drzemki. Aby wyłączyć alarm/drzemkę przytrzymaj dowolny przycisk Alarm wyłącza się sam po 3 minutach dzwonienia i zadzwoni ponownie następnego dnia, jeśli nie zostaną zmienione ustawienia.

(23) Minutnik

Wciśnij , aby włączyć/wyłączyć minutnik.

Przytrzymaj , aby zmienić czas trwania minutnika, następnie wciśnij **+** / **-**, aby ustawić. Wciśnij , aby zatwierdzić.

Parametry produktu

Nazwa produktu: MAŁY DINO BUDZIK

Symbol: MW20529/MW20530

Kolor Produktu: Żółty/Zielony

Napięcie znamionowe: DC5V 1A

Moc: 0.5W

Pojemność Akumulatora: 1200mAh

Czas ładowania: 3h

Czas pracy: 2 tygodnie

Waga: 138g

Materiał:ABS+PC

Wymiary: 86x102x84xmm

UWAGA!

- Naładuj produkt do pełna przed pierwszym użyciem lub po długim czasie nieużywania.
- Produkt nie powinien być umieszczany pod kątem większym niż 6°.
- Nie używaj produktu w środowisku o wysokiej temperaturze lub wysokiej wilgotności.
- Trzymaj produkt z dala od wody.
- Produkt posiada wbudowany akumulator.
- Nie rozkręcaj, nie naprawiaj, nie modyfikuj produktu na własną rękę.
- Źródło światła w produkcie jest niewymienialne.

[EN] LITTLE DINO: (1) Timer button; (2) Alarms; (3); Snooze; (4) Display; (5) Battery level; (6) 12h mode; (7) Timer; (8) Clock; (9) Alarm; (10) +/- (11) Speaker; (12) Micro USB.

CHARGING: The alarm clock has a built-in battery. Use a DC 5V 1A charger or a USB port on your computer to charge the product. When the battery level is low, the icon (5) will start to blink. During charging, the battery icon (5) will blink gradually; when the battery is fully charged, icon (5) will light up permanently. (13) USB-Micro USB cable.

FUNCTIONS: (14) ON/OFF: Fully charge the product before first use to activate it. Press and hold (8) + (9) to turn off the product. Connect power to turn it back on. (15) PRODUCT RESET: Hold the (8) button for at least 8 seconds to reset the alarm clock. (16) DISPLAY: Always-on mode: powered externally via USB; the display is always on. Energy-saving mode: The alarm clock enters energy-saving mode if there is no external power supply. The display is turned off by default. Gently tap the alarm clock to wake it up. The display will turn off again after 10s. (17) SETTING TIME: After activating the product, you can set the time in the following order. Press and hold the (8) button, the 24H icon will start blinking; press (10) to switch between 12/24h formats. Press (8), "hours" will start blinking, press (10) to set. Press (8) again, "minutes" will start blinking, press (10) to set. Press (8) again to go to date setting, press (10) to set. Press (8) to confirm. (18) ALARM: Press (9) to select an alarm, then press and hold (9) to turn the selected alarm on/off. The alarm clock will return to displaying the time after 5 seconds. (19) SETTING ALARM: Press and hold (9) to set the alarm. The icon (2) lights up, and "hours" start blinking, press (10) to set. Press (9) again, "minutes" start blinking, press (10) to set. Press (9) again to go to the alarm selection, press (10) to choose. Press (9) to set a second alarm, in a similar way as above, or press (9) to exit. (20) VOLUME: Press (10) to adjust the volume; (21) DATE: Press (8) to display the date; (22) SNOOZE: After the alarm goes off, press any button to activate snooze. The alarm will sound again after 5 minutes; you can activate 3 snoozes. To turn off the alarm/snooze, hold any button. The alarm will turn off automatically after 3 minutes of ringing and will ring again the next day unless the settings are changed. (23) TIMER: Press (1) to turn the timer on/off. Hold (1) to change the timer duration, then press (10) to set. Press (1) to confirm.

PARAMETERS:

Product name: SMALL DINO ALARM CLOCK

Symbol: MW20529/MW20530

Product Color: Yellow/Green

Rated voltage: DC5V 1A

Power: 0.5W

Battery capacity: 1200mAh

Charging time: 3h

Working time: 2 weeks

Weight: 138g
Material: ABS+PC
Dimensions: 86x102x84mm

WARNING:

- Charge the product fully before first use or after a long period of inactivity.
- The product should not be placed at an angle greater than 6°.
- Do not use the product in a high-temperature or high-humidity environment.
- Keep the product away from water.
- The product has a built-in battery.
- Do not disassemble, repair, or modify the product on your own.
- The light source in the product is non-replaceable.

[DE] KLEINER DINO: (1) Timer-Taste; (2) Alarm; (3); Schlummer; (4) Display; (5) Batteriestatus; (6) 12h-Modus; (7) Timer; (8) Uhr; (9) Alarm; (10) +/- (11) Lautsprecher; (12) Micro USB.

LADEN: Der Wecker hat einen eingebauten Akku. Verwenden Sie ein DC 5V 1A Ladegerät oder einen USB-Anschluss an Ihrem Computer, um das Produkt aufzuladen. Wenn der Batteriestatus niedrig ist, blinkt das Symbol (5). Während des Ladevorgangs blinkt das Batteriesymbol (5) allmählich; wenn der Akku vollständig aufgeladen ist, leuchtet das Symbol (5) dauerhaft. (13) USB-Micro-USB-Kabel.

FUNKTIONEN: (14) EIN/AUS: Laden Sie das Produkt vor der ersten Verwendung vollständig auf, um es zu aktivieren. Halten Sie (8) + (9) gedrückt, um das Produkt auszuschalten. Schließen Sie die Stromversorgung an, um es wieder einzuschalten. (15) PRODUKTRÜCKSETZEN: Halten Sie die (8) Taste mindestens 8 Sekunden lang gedrückt, um den Wecker zurückzusetzen. (16) DISPLAY: Immer aktiv: extern über USB gespeist; das Display ist immer eingeschaltet. Energiesparmodus: Der Wecker wechselt in den Energiesparmodus, wenn keine externe Stromversorgung vorhanden ist. Das Display ist standardmäßig ausgeschaltet. Klopfen Sie sanft auf den Wecker, um ihn aufzuwecken. Das Display schaltet sich nach 10s wieder aus. (17) UHRZEIT EINSTELLEN: Nach der Aktivierung des Produkts können Sie die Uhrzeit in folgender Reihenfolge einstellen. Halten Sie die Taste (8) gedrückt, das 24H-Symbol beginnt zu blinken; drücken Sie (10), um zwischen 12/24h-Formaten zu wechseln. Drücken Sie (8), "Stunden" beginnen zu blinken, drücken Sie (10), um einzustellen. Drücken Sie (8) erneut, "Minuten" beginnen zu blinken, drücken Sie (10), um einzustellen. Drücken Sie (8) erneut, um zur Datumseinstellung zu wechseln, drücken Sie (10), um einzustellen. Drücken Sie (8), um zu bestätigen. (18) ALARM: Drücken Sie (9), um einen Alarm auszuwählen, und halten Sie dann (9) gedrückt, um den gewählten Alarm ein-/auszuschalten. Der Wecker kehrt nach 5 Sekunden zur Anzeige der Uhrzeit zurück. (19) ALARM EINSTELLEN: Drücken und halten Sie (9), um den Alarm einzustellen. Das Symbol (2) leuchtet auf und "Stunden" beginnen zu blinken, drücken Sie (10), um einzustellen. Drücken Sie (9) erneut, "Minuten" beginnen zu blinken, drücken Sie (10), um einzustellen. Drücken Sie (9) erneut, um zur Alarmauswahl zu wechseln,

drücken Sie (10), um auszuwählen. Drücken Sie (9), um den zweiten Alarm ähnlich wie oben einzustellen, oder drücken Sie (9), um zu beenden. (20) LAUTSTÄRKE: Drücken Sie (10), um die Lautstärke anzupassen; (21) DATUM: Drücken Sie (8), um das Datum anzuzeigen; (22) SCHLUMMER: Nach dem Auslösen des Alarms drücken Sie eine beliebige Taste, um den Schlummer einzuschalten. Der Alarm ertönt nach 5 Minuten erneut; Sie können 3 Schlummer aktivieren. Um den Alarm/Snooze auszuschalten, halten Sie eine beliebige Taste gedrückt. Der Alarm schaltet sich automatisch nach 3 Minuten Klingeln aus und läutet am nächsten Tag erneut, wenn die Einstellungen nicht geändert werden. (23) TIMER: Drücken Sie (1), um den Timer ein-/auszuschalten. Halten Sie (1) gedrückt, um die Timer-Dauer zu ändern, und drücken Sie dann (10), um einzustellen. Drücken Sie (1), um zu bestätigen.

PARAMETER:

Produktname: KLEINER DINO WECKER

Symbol: MW20529/MW20530

Produktfarbe: Gelb/Grün

Nennspannung: DC5V 1A

Leistung: 0.5W

Akukapazität: 1200mAh

Ladezeit: 3h

Betriebszeit: 2 Wochen

Gewicht: 138g

Material: ABS+PC

Abmessungen: 86x102x84mm

WARNUNG:

- Laden Sie das Produkt vor der ersten Verwendung oder nach einer langen Zeit der Nichtbenutzung vollständig auf.
- Das Produkt sollte nicht in einem Winkel von mehr als 6° platziert werden.
- Verwenden Sie das Produkt nicht in einer Umgebung mit hoher Temperatur oder hoher Luftfeuchtigkeit.
- Halten Sie das Produkt vom Wasser fern.
- Das Produkt hat einen eingebauten Akku.
- Öffnen, reparieren oder modifizieren Sie das Produkt nicht eigenständig.
- Die Lichtquelle im Produkt ist nicht austauschbar.

[FR] PETIT DINO : (1) Bouton de minuterie ; (2) Alarmes ; (3) ; Snooze ; (4) Affichage ; (5) Niveau de batterie ; (6) Mode 12h ; (7) Minuteur ; (8) Horloge ; (9) Alarme ; (10) +/- (11) Haut-parleur ; (12) Micro USB.

CHARGEMENT : Le réveil possède une batterie intégrée. Utilisez un chargeur DC 5V 1A ou un port USB sur votre ordinateur pour charger le produit. Lorsque le niveau de batterie est faible, l'icône (5) commence à clignoter. Pendant le chargement, l'icône de la batterie (5) clignote progressivement ; lorsque la batterie est complètement chargée, l'icône (5) s'allume en permanence. (13) Câble USB-Micro USB.

FONCTIONS : (14) MARCHE/ARRÊT : Chargez complètement le produit avant la première utilisation pour l'activer. Appuyez et maintenez (8) + (9) pour éteindre le produit. Connectez l'alimentation pour le rallumer. (15) RÉINITIALISATION DU PRODUIT : Maintenez le bouton (8) enfoncé pendant au moins 8 secondes pour réinitialiser le réveil. (16) AFFICHAGE : Mode toujours actif : alimenté extérieurement par USB ; l'affichage est toujours allumé. Mode d'économie d'énergie : Le réveil passe en mode d'économie d'énergie en l'absence d'alimentation externe. L'affichage est par défaut éteint. Tapez doucement sur le réveil pour l'éveiller. L'affichage se réteindra après 10s. (17) RÉGLAGE DE L'HEURE : Après activation du produit, vous pouvez régler l'heure dans l'ordre suivant. Maintenez le bouton (8) enfoncé, l'icône 24H commence à clignoter ; appuyez sur (10) pour changer entre les formats 12/24h. Appuyez sur (8), "heures" commence à clignoter, appuyez sur (10) pour régler. Appuyez à nouveau sur (8), "minutes" commencent à clignoter, appuyez sur (10) pour régler. Appuyez sur (8) à nouveau pour passer au réglage de la date, appuyez sur (10) pour régler. Appuyez sur (8) pour confirmer. (18) ALARMES : Appuyez sur (9) pour sélectionner une alarme, puis maintenez (9) enfoncé pour activer/désactiver l'alarme sélectionnée. Le réveil retournera à l'affichage de l'heure après 5 secondes. (19) RÉGLAGE DE L'ALARME : Appuyez et maintenez (9) pour régler l'alarme. L'icône (2) s'allume et les "heures" commencent à clignoter, appuyez sur (10) pour régler. Appuyez à nouveau sur (9), "minutes" commencent à clignoter, appuyez sur (10) pour régler. Appuyez à nouveau sur (9) pour passer à la sélection de l'alarme, appuyez sur (10) pour choisir. Appuyez sur (9) pour régler une deuxième alarme, de la même manière que ci-dessus, ou appuyez sur (9) pour quitter. (20) VOLUME : Appuyez sur (10) pour régler le volume ; (21) DATE : Appuyez sur (8) pour afficher la date ; (22) SNOOZE : Après le déclenchement de l'alarme, appuyez sur n'importe quel bouton pour activer le snooze. L'alarme sonnera à nouveau après 5 minutes ; vous pouvez activer 3 snoozes. Pour éteindre l'alarme/snooze, maintenez n'importe quel bouton enfoncé. L'alarme s'éteint automatiquement après 3 minutes de sonnerie et sonnera à nouveau le lendemain si les paramètres ne sont pas modifiés. (23) MINUTEUR : Appuyez sur (1) pour activer/désactiver le minuteur. Maintenez (1) enfoncé pour changer la durée du minuteur, puis appuyez sur (10) pour régler. Appuyez sur (1) pour confirmer.

PARAMÈTRES :

Nom du produit : PETIT DINO RÉVEIL

Symbole : MW20529/MW20530

Couleur du produit : Jaune/Vert

Tension nominale : DC5V 1A

Puissance : 0.5W

Capacité de la batterie : 1200mAh

Temps de charge : 3h

Temps de fonctionnement : 2 semaines

Poids : 138g

Matériau : ABS+PC
Dimensions : 86x102x84mm

AVERTISSEMENT :

- Chargez le produit complètement avant la première utilisation ou après une longue période d'inactivité.
- Le produit ne doit pas être placé à un angle supérieur à 6°.
- N'utilisez pas le produit dans un environnement à haute température ou à forte humidité.
- Gardez le produit éloigné de l'eau.
- Le produit possède une batterie intégrée.
- Ne démontez pas, ne réparez pas et ne modifiez pas le produit par vous-même.
- La source lumineuse dans le produit n'est pas remplaçable.

[ES] PEQUEÑO DINO: (1) Botón del temporizador; (2) Alarmas; (3); Snooze; (4) Pantalla; (5) Nivel de batería; (6) Modo 12h; (7) Temporizador; (8) Reloj; (9) Alarma; (10) +/- (11) Altavoz; (12) Micro USB.

CARGA: El despertador tiene una batería integrada. Utiliza un cargador de CC 5V 1A o un puerto USB de tu computadora para cargar el producto. Cuando el nivel de batería es bajo, el ícono (5) comenzará a parpadear. Durante la carga, el ícono de batería (5) parpadeará gradualmente; cuando la batería esté completamente cargada, el ícono (5) se encenderá de forma permanente. (13) Cable USB-Micro USB.

FUNCIONES: (14) ENCENDER/APAGAR: Carga completamente el producto antes del primer uso para activarlo. Mantén presionado (8) + (9) para apagar el producto. Conecta la alimentación para encenderlo de nuevo. (15) REINICIO DEL PRODUCTO: Mantén presionado el botón (8) durante al menos 8 segundos para reiniciar el despertador. (16) PANTALLA: Modo siempre activo: alimentado externamente por USB; la pantalla siempre está encendida. Modo de ahorro de energía: El despertador entra en modo de ahorro de energía si no hay alimentación externa. La pantalla está apagada por defecto. Toca suavemente el despertador para despertarlo. La pantalla se apagará nuevamente después de 10s. (17) AJUSTE DE LA HORA: Después de activar el producto, puedes ajustar la hora en el siguiente orden. Mantén presionado el botón (8), el ícono 24H comenzará a parpadear; presiona (10) para cambiar entre formatos de 12/24h. Presiona (8), "horas" comenzará a parpadear, presiona (10) para ajustar. Presiona (8) nuevamente, "minutos" comenzará a parpadear, presiona (10) para ajustar. Presiona (8) nuevamente para pasar a la configuración de la fecha, presiona (10) para ajustar. Presiona (8) para confirmar. (18) ALARMA: Presiona (9) para seleccionar una alarma, luego mantén presionado (9) para activar/desactivar la alarma seleccionada. El despertador volverá a mostrar la hora después de 5 segundos. (19) AJUSTE DE ALARMA: Presiona y mantén (9) para ajustar la alarma. Se ilumina el ícono (2) y "horas" comienzan a parpadear, presiona (10) para ajustar. Presiona (9) nuevamente, "minutos" comienzan a parpadear, presiona (10) para ajustar.

Presiona (9) nuevamente para pasar a la selección de alarma, presiona (10) para elegir. Presiona (9) para ajustar una segunda alarma, de la misma manera que arriba, o presiona (9) para salir. (20) VOLUMEN: Presiona (10) para ajustar el volumen; (21) FECHA: Presiona (8) para mostrar la fecha; (22) SNOOZE: Después de que suene la alarma, presiona cualquier botón para activar el snooze. La alarma sonará nuevamente después de 5 minutos; puedes activar 3 snoozes. Para apagar la alarma/snooze, mantén presionado cualquier botón. La alarma se apagará automáticamente después de 3 minutos de sonar y sonará de nuevo al día siguiente si no se cambian los ajustes. (23) TEMPORIZADOR: Presiona (1) para encender/apagar el temporizador. Mantén presionado (1) para cambiar la duración del temporizador, luego presiona (10) para ajustar. Presiona (1) para confirmar.

PARÁMETROS:

Nombre del producto: PEQUEÑO DINO DESPERTADOR

Símbolo: MW20529/MW20530

Color del producto: Amarillo/Verde

Tensión nominal: DC5V 1A

Potencia: 0.5W

Capacidad de la batería: 1200mAh

Tiempo de carga: 3h

Tiempo de funcionamiento: 2 semanas

Peso: 138g

Material: ABS+PC

Dimensiones: 86x102x84mm

ADVERTENCIA:

- Carga el producto completamente antes de la primera utilización o después de un largo período de inactividad.
- No coloque el producto a un ángulo superior a 6°.
- No utilice el producto en un entorno de alta temperatura o alta humedad.
- Mantenga el producto alejado del agua.
- El producto tiene una batería incorporada.
- No desmonte, repare ni modifique el producto por su cuenta.
- La fuente de luz en el producto no es reemplazable.

[IT] PICCOLO DINO: (1) Pulsante del timer; (2) Allarmi; (3); Snooze; (4) Display; (5) Livello batteria; (6) Modalità 12h; (7) Timer; (8) Orologio; (9) Allarme; (10) +/- (11) Altoparlante; (12) Micro USB.

CARICAMENTO: La sveglia ha una batteria integrata. Utilizza un caricabatterie DC 5V 1A o una porta USB del computer per caricare il prodotto. Quando il livello della batteria è basso, l'icona (5) inizierà a lampeggiare. Durante la ricarica, l'icona della batteria (5) lampeggia progressivamente; quando la batteria è completamente carica, l'icona (5) si accenderà in modo permanente. (13) Cavo USB-Micro USB.

FUNZIONI: (14) ACCENSIONE/SPEGNIMENTO: Carica completamente il

prodotto prima del primo utilizzo per attivarlo. Tieni premuto (8) + (9) per spegnere il prodotto. Collega l'alimentazione per riaccenderlo. (15) RESET DEL PRODOTTO: Tieni premuto il pulsante (8) per almeno 8 secondi per ripristinare la sveglia. (16) DISPLAY: Modalità sempre attiva: alimentato esternamente tramite USB; il display è sempre acceso. Modalità risparmio energetico: La sveglia entra in modalità risparmio energetico se non c'è alimentazione esterna. Il display è di default spento. Tocca delicatamente la sveglia per attivarla. Il display si spegnerà nuovamente dopo 10s. (17) IMPOSTAZIONE DELL'ORA: Dopo aver attivato il prodotto, puoi impostare l'ora nel seguente ordine. Tieni premuto il pulsante (8), l'icona 24H inizierà a lampeggiare; premi (10) per cambiare tra i formati 12/24h. Premi (8), "ore" inizierà a lampeggiare, premi (10) per impostare. Premi (8) di nuovo, "minuti" inizierà a lampeggiare, premi (10) per impostare. Premi (8) di nuovo per passare all'impostazione della data, premi (10) per impostare. Premi (8) per confermare. (18) ALLARME: Premi (9) per selezionare un allarme, poi tieni premuto (9) per attivare/disattivare l'allarme selezionato. La sveglia tornerà a mostrare l'ora dopo 5 secondi. (19) IMPOSTAZIONE DELL'ALLARME: Premi e tieni premuto (9) per impostare l'allarme. Si illumina l'icona (2) e "ore" iniziano a lampeggiare, premi (10) per impostare. Premi di nuovo (9), "minuti" iniziano a lampeggiare, premi (10) per impostare. Premi di nuovo (9) per passare alla selezione dell'allarme, premi (10) per scegliere. Premi (9) per impostare un secondo allarme, allo stesso modo di sopra, o premi (9) per uscire. (20) VOLUME: Premi (10) per regolare il volume; (21) DATA: Premi (8) per visualizzare la data; (22) SNOOZE: Dopo l'attivazione dell'allarme, premi qualsiasi pulsante per attivare lo snooze. L'allarme suonerà nuovamente dopo 5 minuti; puoi attivare 3 snooze. Per spegnere l'allarme/snooze, tieni premuto qualsiasi pulsante. L'allarme si spegnerà automaticamente dopo 3 minuti di suono e suonerà di nuovo il giorno successivo se non vengono modificati i parametri. (23) TIMER: Premi (1) per attivare/disattivare il timer. Tieni premuto (1) per cambiare la durata del timer, poi premi (10) per impostare. Premi (1) per confermare.

PARAMETRI:

Nome del prodotto: PICCOLO DINO OROLOGIO

Simbolo: MW20529/MW20530

Colore del prodotto: Giallo/Verde

Tensione nominale: DC5V 1A

Potenza: 0.5W

Capacità della batteria: 1200mAh

Tempo di carica: 3h

Tempo di funzionamento: 2 settimane

Peso: 138g

Materiale: ABS+PC

Dimensioni: 86x102x84mm

AVVERTENZA:

- Carica completamente il prodotto prima del primo utilizzo o dopo un

lungo periodo di inattività.

- Il prodotto non deve essere posizionato ad un angolo superiore a 6°.
- Non utilizzare il prodotto in ambienti ad alta temperatura o umidità.
- Tenere il prodotto lontano dall'acqua.
- Il prodotto ha una batteria integrata.
- Non smontare, riparare o modificare il prodotto da soli.
- La sorgente luminosa nel prodotto non è sostituibile.

[DK] LILLE DINO: (1) Timer-knap; (2) Alarmer; (3); Snooze; (4) Skærm; (5) Batteriniveau; (6) 12 timers tilstand; (7) Timer; (8) Ur; (9) Alarm; (10) +/- (11) Højttaler; (12) Micro USB.

OPLADNING: Vækkeuret har et indbygget batteri. Brug en DC 5V 1A oplader eller en USB-port på din computer til at oplade produktet. Når batteriniveauet er lavt, begynder ikonet (5) at blinke. Under opladning blinker batteriikonet (5) gradvist; når batteriet er fuldt opladet, lyser ikonet (5) konstant. (13) USB-Micro USB-kabel.

FUNKTIONER: (14) TÆNDSLUK: Oplad produktet helt, inden det bruges første gang, for at aktivere det. Hold (8) + (9) nede for at slukke produktet. Tilslut strøm for at tænde det igen. (15) RESET AF PRODUKTET: Hold knappen (8) nede i mindst 8 sekunder for at nulstille vækkeuret. (16) SKÆRM: Altid tændt tilstand: Drevet eksternt via USB; skærmen er altid tændt. Energisparetilstand: Vækkeuret går ind i energisparetilstand, hvis der ikke er nogen ekstern strømforsyning. Skærmen er som standard slukket. Bank let på vækkeuret for at vække det. Skærmen slukker igen efter 10 sekunder. (17) INDSTILLING AF TID: Efter aktivering af produktet kan du indstille tiden i følgende rækkefølge. Hold knappen (8) nede, ikon 24H begynder at blinke; tryk på (10) for at skifte mellem 12/24 timers formater. Tryk på (8), "timer" begynder at blinke, tryk på (10) for at indstille. Tryk på (8) igen, "minutter" begynder at blinke, tryk på (10) for at indstille. Tryk på (8) igen for at gå til indstillingen af datoen, tryk på (10) for at indstille. Tryk på (8) for at bekræfte. (18) ALARM: Tryk på (9) for at vælge en alarm, og hold derefter (9) nede for at aktivere/deaktivere den valgte alarm. Vækkeuret vender tilbage til at vise tiden efter 5 sekunder. (19) INDSTILLING AF ALARM: Tryk og hold (9) nede for at indstille alarmen. Ikonet (2) lyser op, og "timer" begynder at blinke, tryk på (10) for at indstille. Tryk igen på (9), "minutter" begynder at blinke, tryk på (10) for at indstille. Tryk igen på (9) for at gå til alarmvalget, tryk på (10) for at vælge. Tryk på (9) for at indstille en anden alarm på samme måde som ovenfor, eller tryk på (9) for at forlade. (20) VOLUMEN: Tryk på (10) for at justere lydstyrken; (21) DATO: Tryk på (8) for at vise datoen; (22) SNOOZE: Efter at alarmen er blevet udløst, skal du trykke på en hvilken som helst knap for at aktivere snooze. Alarmen går i gang igen efter 5 minutter; du kan aktivere 3 snoozes. For at slukke alarmen/snooze skal du holde en hvilken som helst knap nede. Alarmen slukker automatisk efter 3 minutter med ringning og vil ringe igen næste dag, medmindre indstillingerne ændres. (23) TIMER: Tryk på (1) for at tænde/slukke timeren. Hold (1) nede for at ændre timerens varighed, tryk derefter på (10) for at indstille. Tryk

på (1) for at bekræfte.

PARAMETRE:

Produktnavn: LILLE DINO VÆKKEUR

Symbol: MW20529/MW20530

Produktfarve: Gul/Grøn

Nominel spænding: DC5V 1A

Effekt: 0.5W

Batterikapacitet: 1200mAh

Opladningstid: 3 timer

Driftstid: 2 uger

Vægt: 138g

Materiale: ABS+PC

Dimensioner: 86x102x84mm

ADVARSEL:

- Oplad produktet helt, før du bruger det første gang eller efter en lang periode uden brug.
- Produktet må ikke placeres i en vinkel, der er større end 6°.
- Brug ikke produktet i et miljø med høj temperatur eller høj luftfugtighed.
- Hold produktet væk fra vand.
- Produktet har et indbygget batteri.
- Skil ikke produktet ad, reparer ikke eller modificer det selv.
- Lyskilden i produktet kan ikke udskiftes.

[NL] KLEINE DINO: (1) Timerknop; (2) Alarmen; (3); Sluimer; (4) Display; (5) Batterijniveau; (6) 12-uursmodus; (7) Timer; (8) Klok; (9) Alarm; (10) +/- (11) Luidspreker; (12) Micro USB.

OPLADEN: De wekker heeft een ingebouwde batterij. Gebruik een DC 5V 1A oplader of een USB-poort op de computer om het product op te laden. Wanneer het batterijniveau laag is, begint het pictogram (5) te knippen. Tijdens het opladen knippert het batterijpictogram (5) geleidelijk; wanneer de batterij volledig is opgeladen, gaat het pictogram (5) continu branden. (13) USB-Micro USB-kabel.

FUNCTIES: (14) AAN/UIT: Laad het product volledig op voor het eerste gebruik om het te activeren. Houd (8) + (9) ingedrukt om het product uit te schakelen. Sluit de voeding aan om het weer in te schakelen. (15) PRODUCTRESET: Houd de knop (8) minstens 8 seconden ingedrukt om de wekker opnieuw in te stellen. (16) DISPLAY: Altijd aan modus: Voedsel extern via USB; het display is altijd aan. Energiebesparingsmodus: De wekker gaat in energiebesparingsmodus als er geen externe voeding is. Het display is standaard uit. Tik zachtjes op de wekker om deze te wekken. Het display gaat weer uit na 10 seconden. (17) TIJD INSTELLEN: Na activatie van het product kun je de tijd in de volgende volgorde instellen. Houd de knop (8) ingedrukt, het pictogram 24H begint te knippen; druk op (10) om te wisselen tussen 12/24-uursformaten. Druk op (8), "uren" begint te knippen, druk op (10) om in te stellen. Druk opnieuw op (8), "minuten"

begint te knipperen, druk op (10) om in te stellen. Druk opnieuw op (8) om naar de datuminstelling te gaan, druk op (10) om in te stellen. Druk op (8) om te bevestigen. (18) ALARM: Druk op (9) om een alarm te selecteren en houd vervolgens (9) ingedrukt om het geselecteerde alarm in te schakelen/uit te schakelen. De wekker keert na 5 seconden terug naar het weergeven van de tijd. (19) ALARM INSTELLEN: Druk en houd (9) ingedrukt om het alarm in te stellen. Het pictogram (2) gaat branden en “uren” beginnen te knipperen, druk op (10) om in te stellen. Druk opnieuw op (9), “minuten” beginnen te knipperen, druk op (10) om in te stellen. Druk opnieuw op (9) om naar de alarmselectie te gaan, druk op (10) om te kiezen. Druk op (9) om een tweede alarm in te stellen, op dezelfde manier als hierboven, of druk op (9) om te verlaten. (20) GELUID: Druk op (10) om het volume aan te passen; (21) DATUM: Druk op (8) om de datum weer te geven; (22) SLUIMEN: Na het activeren van het alarm, druk op een willekeurige knop om de sluimer te activeren. De alarm gaat opnieuw af na 5 minuten; je kunt 3 sluimerinstellingen activeren. Om het alarm/snooze uit te schakelen, houd je een willekeurige knop ingedrukt. Het alarm schakelt zichzelf uit na 3 minuten bellen en gaat de volgende dag weer af als de instellingen niet zijn gewijzigd. (23) TIMER: Druk op (1) om de timer in/uit te schakelen. Houd (1) ingedrukt om de duur van de timer te wijzigen, druk vervolgens op (10) om in te stellen. Druk op (1) om te bevestigen.

PARAMETERS:

Productnaam: KLEINE DINO WEKKER

Symbool: MW20529/MW20530

Productkleur: Geel/Groen

Nominale spanning: DC5V 1A

Vermogen: 0.5W

Batterijcapaciteit: 1200mAh

Oplaadtijd: 3 uur

Werktijd: 2 weken

Gewicht: 138g

Materiaal: ABS+PC

Afmetingen: 86x102x84mm

WAARSCHUWING:

- Laad het product volledig op voordat je het voor het eerst gebruikt of na een lange periode van inactiviteit.
- Plaats het product niet onder een hoek van meer dan 6°.
- Gebruik het product niet in een omgeving met hoge temperaturen of hoge luchtvochtigheid.
- Houd het product uit de buurt van water.
- Het product heeft een ingebouwde batterij.
- Demonteer, repareer of wijzig het product niet zelf.
- De lichtbron in het product is niet vervangbaar.

[SE] LILLA DINO: (1) Timer-knapp; (2) Larmar; (3); Snooze; (4) Display; (5) Batterinivå; (6) 12-timmarsläge; (7) Timer; (8) Klocka; (9) Larm; (10) +/- (11) Högtalare; (12) Micro USB.

LADDNING: Väckarklockan har ett inbyggt batteri. Använd en DC 5V 1A-laddare eller en USB-port på datorn för att ladda produkten. När batterinivån är låg börjar ikonen (5) blinka. Under laddning blinkar batteriikonen (5) gradvis; när batteriet är helt laddat tänds ikonen (5) permanent. (13) USB-Micro USB-kabel.

FUNKTIONER: (14) PÅ/AV: Ladda produkten helt innan den används första gången för att aktivera den. Håll (8) + (9) nedtryckt för att stänga av produkten. Anslut strömförsörjningen för att slå på den igen. (15) ÅTERSTÄLLNING AV PRODUKTEN: Håll knappen (8) nedtryckt i minst 8 sekunder för att återställa väckarklockan. (16) DISPLAY: Alltid på läge: Strömsatt externt via USB; displayen är alltid på. Energisparläge: Väckarklockan går in i energisparläge om det inte finns någon extern strömförsörjning. Displayen är som standard avstängd. Knacka lätt på väckarklockan för att väcka den. Displayen släcks igen efter 10 sekunder. (17) STÄLLA IN TID: Efter att produkten har aktiverats kan du ställa in tiden i följande ordning. Håll knappen (8) nedtryckt, ikon 24H börjar blinka; tryck på (10) för att växla mellan 12/24-timmarsformat. Tryck på (8), "timmar" börjar blinka, tryck på (10) för att ställa in. Tryck på (8) igen, "minuter" börjar blinka, tryck på (10) för att ställa in. Tryck på (8) igen för att gå till datuminställningen, tryck på (10) för att ställa in. Tryck på (8) för att bekräfta. (18) LARM: Tryck på (9) för att välja en alarm och håll sedan (9) nedtryckt för att aktivera/deaktivera den valda alarmen. Väckarklockan återgår till att visa tiden efter 5 sekunder. (19) STÄLLA IN LARM: Tryck och håll (9) nedtryckt för att ställa in alarmet. Ikon (2) tänds och "timmar" börjar blinka, tryck på (10) för att ställa in. Tryck igen på (9), "minuter" börjar blinka, tryck på (10) för att ställa in. Tryck igen på (9) för att gå till larmvalet, tryck på (10) för att välja. Tryck på (9) för att ställa in ett andra alarm, på samma sätt som ovan, eller tryck på (9) för att avsluta. (20) VOLYM: Tryck på (10) för att justera volymen; (21) DATUM: Tryck på (8) för att visa datumet; (22) SNOOZE: Efter att alarmet har aktiverats, tryck på vilken knapp som helst för att aktivera snooze. Alarmet går igång igen efter 5 minuter; du kan aktivera 3 snooze. För att stänga av alarm/snooze, håll en valfri knapp nedtryckt. Alarmet stängs automatiskt av efter 3 minuter av ljud och går igång igen nästa dag om inställningarna inte ändras. (23) TIMER: Tryck på (1) för att slå på/stänga av timern. Håll (1) nedtryckt för att ändra timerens längd, tryck sedan på (10) för att ställa in. Tryck på (1) för att bekräfta.

PARAMETRAR:

Produktnamn: LILLA DINO VÄCKARKLOCKA

Symbol: MW20529/MW20530

Produktfärg: Gul/Grön

Nominell spänning: DC5V 1A

Effekt: 0.5W

Batterikapacitet: 1200mAh

Laddningstid: 3 timmar
Drifttid: 2 veckor
Vikt: 138g
Material: ABS+PC
Dimensioner: 86x102x84mm

VARNING:

- Ladda produkten helt innan du använder den första gången eller efter en lång period av inaktivitet.
- Produkten får inte placeras i en vinkel som är större än 6°.
- Använd inte produkten i en miljö med hög temperatur eller hög luftfuktighet.
- Håll produkten borta från vatten.
- Produkten har ett inbyggt batteri.
- Skilj inte produkten åt, reparera inte eller modifiera den själv.
- Ljuskällan i produkten kan inte bytas ut.

[FI] PIENTÄ DINO: (1) Ajastinpainike; (2) Hälytykset; (3); Snooze; (4) Näyttö; (5) Akun taso; (6) 12 tunnin tila; (7) Ajastin; (8) Kello; (9) Hälytys; (10) +/- (11) Kaiutin; (12) Micro USB.

LATAUS: Herätyskellossa on sisäinen akku. Käytä DC 5V 1A laturia tai tietokoneen USB-porttia tuotteen lataamiseen. Kun akkutaso on alhainen, kuvake (5) alkaa vilkkua. Latauksen aikana akkuikoni (5) vilkkuu vähitellen; kun akku on täysin ladattu, kuvake (5) syttyy jatkuvasti. (13) USB-Micro USB -kaapeli.

TOIMINNOT: (14) KÄYTTÖN/PÄÄLLE: Lataa tuote täysin ennen ensimmäistä käyttöä sen aktivoimiseksi. Pidä (8) + (9) painettuna tuotteen sammuttamiseksi. Liitä virtalähde, jotta se voidaan kytkeä takaisin päälle. (15) TUOTTEEN NOLLAMINEN: Pidä painiketta (8) painettuna vähintään 8 sekuntia nollataksesi herätyskellon. (16) NÄYTTÖ: Aina päällä -tila: Virtalähde ulkoisesti USB; näyttö on aina päällä. Energiansäästötila: Herätyskello siirtyy energiansäästötilaan, jos ulkoista virtaa ei ole. Näyttö on oletusarvoisesti pois päältä. Napauta herätyskelloa kevyesti herättääksesi sen. Näyttö sammuu jälleen 10 sekunnin kuluttua. (17) AJAN ASETTAMINEN: Kun tuote on aktivoitu, voit asettaa ajan seuraavassa järjestyksessä. Pidä painiketta (8) painettuna, kuvake 24H alkaa vilkkua; paina (10) vaihtaaksesi 12/24-tunnin formaattien välillä. Paina (8), "tunnit" alkavat vilkkua, paina (10) asettaaksesi. Paina (8) uudelleen, "minuutit" alkavat vilkkua, paina (10) asettaaksesi. Paina (8) uudelleen siirtyäksesi päivämäärän asettamiseen, paina (10) asettaaksesi. Paina (8) vahvistaaksesi. (18) HÄLYTYS: Paina (9) valitaksesi hälytyksen, pidä sitten (9) painettuna aktivoitaksesi/deaktivoitaksesi valitun hälytyksen. Herätyskello palaa näyttämään aikaa 5 sekunnin kuluttua. (19) HÄLYTYKSEN ASETTAMINEN: Paina ja pidä (9) painettuna asettaaksesi hälytyksen. Kuvake (2) syttyy ja "tunnit" alkavat vilkkua, paina (10) asettaaksesi. Paina (9) uudelleen, "minuutit" alkavat vilkkua, paina (10) asettaaksesi. Paina (9) uudelleen siirtyäksesi hälytyksen valintaan, paina (10) valitaksesi. Paina (9) asettaaksesi toisen hälytyksen, samalla tavalla kuin yllä, tai paina (9)

poistuaaksesi. (20) VOLUME: Paina (10) säätääksesi äänenvoimakkuutta; (21) PÄIVÄYS: Paina (8) näyttääksesi päivämäärän; (22) SNOOZE: Hälytyksen aktivoimisen jälkeen paina mitä tahansa nappia aktivoidaksesi snooze-toiminnon. Hälytys käynnistyy uudelleen 5 minuutin kuluttua; voit aktivoida 3 snooze-toimintoa. Poista hälytys/snooze käytöstä pitämällä mitä tahansa nappia painettuna. Hälytys sammuu automaattisesti 3 minuutin soittamisen jälkeen ja soi uudelleen seuraavana päivänä, ellei asetuksia muuteta. (23) AJASTIN: Paina (1) kytkeäksesi ajastimen päälle/pois. Pidä (1) painettuna muuttaaksesi ajastimen kestoa, paina sitten (10) asettaaksesi. Paina (1) vahvistaaksesi.

PARAMETRI:

Tuotteen nimi: PIENI DINO HERÄTYSKELLO

Symboli: MW20529/MW20530

Tuotteen väri: Keltainen/Vihreä

Nimellisjännite: DC5V 1A

Teho: 0.5W

Akkukapasiteetti: 1200mAh

Latausaika: 3 tuntia

Käyttöaika: 2 viikkoa

Paino: 138g

Materiaali: ABS+PC

Mitat: 86x102x84mm

VAROITUS:

- Lataa tuote täysin ennen ensimmäistä käyttöä tai pitkän käyttämättömyyden jälkeen.
- Tuotetta ei saa sijoittaa yli 6° kulmaan.
- Älä käytä tuotetta ympäristössä, jossa on korkea lämpötila tai korkea kosteus.
- Pidä tuote poissa vedestä.
- Tuotteessa on sisäinen akku.
- Älä pura, korjaa tai muokkaa tuotetta itse.
- Tuotteen valonlähdettä ei voi vaihtaa.

[NO] LILLE DINO: (1) Tidtakingsknapp; (2) Alarmer; (3); Snooze; (4) Display; (5) Batterinivå; (6) 12-timersmodus; (7) Tidtaken; (8) Klokke; (9) Alarm; (10) +/- (11) Høyttaler; (12) Micro USB.

LADING: Vekkerklokken har et innebygd batteri. Bruk en DC 5V 1A lader eller en USB-port på datamaskinen for å lade produktet. Når batterinivået er lavt, begynner ikon (5) å blinke. Under lading blinker batteriikonet (5) gradvis; når batteriet er fulladet, lyser ikon (5) konstant. (13) USB-Micro USB-kabel.

FUNKSJONER: (14) PÅ/AV: Lad produktet helt før første bruk for å aktivere det. Hold (8) + (9) inne for å slå av produktet. Koble til strøm for å slå det på igjen. (15) TILBAKESTILLING AV PRODUKTET: Hold knapp (8) inne i minst 8 sekunder for å tilbakestille vekkerklokken. (16) DISPLAY: Alltid-på-modus: Strømmet eksternt via USB; skjermen er alltid på. Strømsparemodus: Vekkerklokken

går inn i strømsparemodus hvis det ikke er noen ekstern strømkilde. Skjermen er som standard av. Trykk lett på vekkerklokken for å vekke den. Skjermen slukker igjen etter 10 sekunder. (17) STILL TID: Etter aktivisering av produktet kan du stille inn tiden i følgende rekkefølge. Hold knapp (8) inne, ikon 24H begynner å blinke; trykk på (10) for å bytte mellom 12/24-timers formater. Trykk på (8), "timer" begynner å blinke, trykk på (10) for å stille inn. Trykk på (8) igjen, "minutter" begynner å blinke, trykk på (10) for å stille inn. Trykk på (8) igjen for å gå til datoen, trykk på (10) for å stille inn. Trykk på (8) for å bekrefte. (18) ALARM: Trykk på (9) for å velge alarm, hold deretter (9) inne for å aktivere/deaktivere den valgte alarmen. Vekkerklokken går tilbake til å vise tiden etter 5 sekunder. (19) STILLE ALARM: Trykk og hold (9) for å stille alarmen. Ikon (2) lyser opp og "timer" begynner å blinke, trykk på (10) for å stille inn. Trykk på (9) igjen, "minutter" begynner å blinke, trykk på (10) for å stille inn. Trykk på (9) igjen for å gå til alarmvalget, trykk på (10) for å velge. Trykk på (9) for å stille inn en annen alarm, på samme måte som ovenfor, eller trykk på (9) for å avslutte. (20) VOLUM: Trykk på (10) for å justere volumet; (21) DATO: Trykk på (8) for å vise dato; (22) SNOOZE: Etter at alarmen har blitt aktivert, trykk på hvilken som helst knapp for å aktivere snooze. Alarmen går av igjen etter 5 minutter; du kan aktivere 3 snooze. For å slå av alarm/snooze, hold en hvilken som helst knapp inne. Alarmen slår seg automatisk av etter 3 minutter med ringing og går av igjen neste dag hvis innstillingene ikke endres. (23) TIMER: Trykk på (1) for å slå på/av timeren. Hold (1) inne for å endre varigheten på timeren, trykk deretter på (10) for å stille inn. Trykk på (1) for å bekrefte.

PARAMETRE:

Produktnavn: LILLE DINO VEKKERKLOKKE

Symbol: MW20529/MW20530

Produktfarge: Gul/Grønn

Nominell spenning: DC5V 1A

Effekt: 0.5W

Batterikapasitet: 1200mAh

Ladetid: 3 timer

Driftstid: 2 uker

Vekt: 138g

Materiale: ABS+PC

Mål: 86x102x84mm

ADVARSEL:

- Lad produktet helt før første gangs bruk eller etter en lang periode med inaktivitet.
- Produktet skal ikke plasseres i en vinkel som er større enn 6°.
- Ikke bruk produktet i et miljø med høy temperatur eller høy luftfuktighet.
- Hold produktet borte fra vann.
- Produktet har et innebygd batteri.
- Ikke demonter, reparer eller modifier produktet selv.

- Lyskilden i produktet kan ikke byttes ut.

[CZ] MALÝ DINO: (1) Tlačítko časovače; (2) Alarmy; (3); Snooze; (4) Displej; (5) Úroveň baterie; (6) 12hodinový režim; (7) Časovač; (8) Hodiny; (9) Alarm; (10) +/- (11) Reproduktor; (12) Micro USB.

NABÍJENÍ: Budík má vestavěnou baterii. Používejte nabíječku DC 5V 1A nebo USB port na počítači k nabíjení produktu. Když je úroveň baterie nízká, ikona (5) začne blikat. Během nabíjení ikona baterie (5) postupně bliká; když je baterie plně nabitá, ikona (5) se rozsvítí trvale. (13) USB-Micro USB kabel.

FUNKCE: (14) ZAPNOUT/VYPNOUT: Před prvním použitím plně nabijte produkt, abyste jej aktivovali. Držte stisknuté (8) + (9), abyste produkt vypnuli. Připojte napájení, abyste jej znovu zapnuli. (15) RESETOVÁNÍ PRODUKTU: Držte tlačítko (8) stisknuté alespoň 8 sekund, abyste resetovali budík. (16) DISPLEJ: Režim stále zapnutý: Napájený externě přes USB; displej je vždy zapnutý. Úsporný režim: Budík přechází do úsporného režimu, pokud není žádné externí napájení. Displej je ve výchozím nastavení vypnutý. Jemně ťukněte na budík, abyste ho probudili. Displej se po 10 sekundách opět vypne. (17) NASTAVENÍ ČASU: Po aktivaci produktu můžete nastavit čas v následujícím pořadí. Držte stisknuté tlačítko (8), ikona 24H začne blikat; stiskněte (10) pro přepnutí mezi formáty 12/24 hodin. Stiskněte (8), "hodiny" začnou blikat, stiskněte (10) pro nastavení. Znovu stiskněte (8), "minuty" začnou blikat, stiskněte (10) pro nastavení. Znovu stiskněte (8) pro přechod k nastavení data, stiskněte (10) pro nastavení. Stiskněte (8) pro potvrzení. (18) ALARM: Stiskněte (9), abyste vybrali alarm, poté podržte (9), abyste aktivovali/deaktivovali vybraný alarm. Budík se po 5 sekundách vrátí k zobrazení času. (19) NASTAVENÍ ALARMU: Stiskněte a podržte (9) pro nastavení alarmu. Ikona (2) se rozsvítí a "hodiny" začnou blikat, stiskněte (10) pro nastavení. Znovu stiskněte (9), "minuty" začnou blikat, stiskněte (10) pro nastavení. Znovu stiskněte (9) pro přechod k výběru budíku, stiskněte (10) pro výběr. Stiskněte (9) pro nastavení druhého alarmu, podobně jako výše, nebo stiskněte (9) pro odhlášení. (20) HLASITOST: Stiskněte (10) pro nastavení hlasitosti; (21) DATUM: Stiskněte (8), abyste zobrazili datum; (22) SNOOZE: Po aktivaci alarmu stiskněte libovolné tlačítko, abyste aktivovali funkci snooze. Alarm se znovu spustí po 5 minutách; můžete aktivovat 3 snooze. Chcete-li vypnout alarm/snooze, podržte jakékoli tlačítko. Alarm se automaticky vypne po 3 minutách zvonění a znovu zvoní následující den, pokud se nezmění nastavení. (23) ČASOVAČ: Stiskněte (1), abyste zapnuli/vypnuli časovač. Podržte (1), abyste změnili dobu časovače, poté stiskněte (10) pro nastavení. Stiskněte (1) pro potvrzení.

PARAMETRY:

Název produktu: MALÝ DINO BUDÍK

Symbol: MW20529/MW20530

Barva produktu: Žlutá/Zelená

Jmenovité napětí: DC5V 1A

Výkon: 0,5 W

Kapacita baterie: 1200mAh

Doba nabíjení: 3 hodiny

Doba použití: 2 týdny

Hmotnost: 138 g

Materiál: ABS+PC

Rozměry: 86x102x84mm

UPOZORNĚNÍ:

- Před prvním použitím nebo po dlouhém období nečinnosti plně nabijte produkt.
- Produkt nesmí být umístěn pod úhlem větším než 6°.
- Nepoužívejte produkt v prostředí s vysokou teplotou nebo vysokou vlhkostí.
- Uchovávejte produkt mimo vodu.
- Produkt má vestavěnou baterii.
- Neodstraňujte, neopravujte ani neměňte produkt sami.
- Světelný zdroj v produktu není vyměnitelný.

[SK] MALÝ DINO: (1) Tlačidlo časovača; (2) Alarmy; (3); Snooze; (4) Displej; (5) Uroveň batérie; (6) 12-hodinový režim; (7) Časovač; (8) Hodiny; (9) Alarm; (10) +/- (11) Reprodukter; (12) Micro USB.

NABÍJANIE: Budík má vstavanú batériu. Použite nabíjačku DC 5V 1A alebo USB port na počítači na nabíjanie produktu. Keď je úroveň batérie nízka, ikona (5) začne blikať. Počas nabíjania ikona batérie (5) postupne bliká; keď je batéria plne nabitá, ikona (5) sa rozsvieti trvalo. (13) USB-Micro USB kábel.

FUNKCIE: (14) ZAPNÚTÍ/VYPNÚTÍ: Pred prvným použitím plne nabijte produkt, aby ste ho aktivovali. Držte stlačené (8) + (9) na vypnutie produktu. Pripojte napájanie, aby ste ho znova zapli. (15) RESETOVANIE PRODUKTU: Držte tlačidlo (8) stlačené aspoň 8 sekúnd na resetovanie budíka. (16) DISPLEJ: Stále zapnutý režim: Napájaný externe cez USB; displej je stále zapnutý. Úsporný režim: Budík prechádza do úsporného režimu, ak nie je externé napájanie. Displej je predvolene vypnutý. Jemne ťuknite na budík, aby ste ho prebudili. Displej sa opäť vypne po 10 sekundách. (17) NASTAVENIE ČASU: Po aktivácii produktu môžete nastaviť čas v nasledujúcom poradí. Držte tlačidlo (8) stlačené, ikona 24H začne blikať; stlačte (10) na prepínanie medzi 12/24 hodinovými formátmi. Stlačte (8), "hodiny" začnú blikať, stlačte (10) na nastavenie. Znovu stlačte (8), "minúty" začnú blikať, stlačte (10) na nastavenie. Znovu stlačte (8) pre prechod k nastaveniu dátumu, stlačte (10) na nastavenie. Stlačte (8) na potvrdenie. (18) ALARM: Stlačte (9), aby ste vybrali alarm, potom podržte (9), aby ste aktivovali/deaktivovali vybraný alarm. Budík sa po 5 sekundách vráti k zobrazeniu času. (19) NASTAVENIE ALARMU: Stlačte a podržte (9) na nastavenie alarmu. Ikona (2) sa rozsvieti a "hodiny" začnú blikať, stlačte (10) na nastavenie. Znovu stlačte (9), "minúty" začnú blikať, stlačte (10) na nastavenie. Znovu stlačte (9) pre prechod k výberu budíka, stlačte (10) na výber. Stlačte (9) na nastavenie ďalšieho alarmu, podobne ako vyššie, alebo stlačte (9), aby ste sa odhlásili. (20) HLASITOSŤ: Stlačte (10) na nastavenie hlasitosti; (21) DÁTUM: Stlačte (8), aby ste zobrazili dátum; (22) SNOOZE: Po aktivácii

alarmu stlačte akékoľvek tlačidlo, aby ste aktivovali funkciu snooze. Alarm sa znovu spustí po 5 minútach; môžete aktivovať 3 snooze. Na vypnutie alarmu/snooze podržte akékoľvek tlačidlo. Alarm sa automaticky vypne po 3 minútach zvonenia a znova zazvoní nasledujúci deň, ak sa nastavenia nezmenia. (23) ČASOVAČ: Stlačte (1) na zapnutie/vypnutie časovača. Podržte (1), aby ste zmenili trvanie časovača, potom stlačte (10) na nastavenie. Stlačte (1) na potvrdenie.

PARAMETRE:

Názov produktu: MALÝ DINO BUDÍK

Symbol: MW20529/MW20530

Farba produktu: Žltá/Zelená

Menovité napätie: DC5V 1A

Výkon: 0,5 W

Kapacita batérie: 1200mAh

Čas nabíjania: 3 hodiny

Čas prevádzky: 2 týždne

Hmotnosť: 138 g

Materiál: ABS+PC

Rozmery: 86x102x84mm

VAROVANIE:

- Pred prvým použitím alebo po dlhšej dobe nečinnosti plne nabijte produkt.
- Produkt by nemal byť umiestnený pod uhlom väčším ako 6°.
- Nepoužívajte produkt v prostredí s vysokou teplotou alebo vysokou vlhkosťou.
- Uchovávajte produkt mimo vody.
- Produkt má vstavanú batériu.
- Neodstraňujte, neopravujte ani nemodifikujte produkt sami.
- Svätelný zdroj v produkte není vymeniteľný.

[HU] KIS DINÓ: (1) Időzítő gomb; (2) Ébresztők; (3); Snooze; (4) Kijelző; (5) Akkumulátor szint; (6) 12 órás üzemmód; (7) Időzítő; (8) Óra; (9) Ébresztő; (10) +/- (11) Hangszóró; (12) Micro USB.

TÖLTÉS: Az ébresztőóra beépített akkumulátorral rendelkezik. A termék töltéséhez használjon DC 5V 1A töltőt vagy USB portot a számítógépen. Amikor az akkumulátor szintje alacsony, az (5) ikon villogni kezd. Töltés közben az akkumulátor ikona (5) fokozatosan villog; amikor az akkumulátor teljesen fel van töltve, az ikon (5) folyamatosan világít. (13) USB-Micro USB kábel.

FUNKCIÓK: (14) BE/KI: Az első használat előtt teljesen töltse fel a terméket, hogy aktiválja. Tartsa lenyomva a (8) + (9) gombokat az eszköz kikapcsolásához. Csatlakoztassa a tápegységet az újra bekapcsoláshoz. (15) TERMÉK VISSZAÁLLÍTÁSA: Tartsa lenyomva a (8) gombot legalább 8 másodpercig az ébresztőóra visszaállításához. (16) KIJELZŐ: Folyamatos üzemmód: Külső táplálás USB-ről; a kijelző folyamatosan be van kapcsolva. Energiatakarékos mód: Az ébresztőóra energiatakarékos módba lép, ha nincs külső tápegység. A kijelző alapértelmezés szerint ki van kapcsolva. Finoman koppintson az

ébresztőórára, hogy felébressze. A kijelző 10 másodperc múlva ismét kikapcsol. (17) IDŐ BEÁLLÍTÁSA: A termék aktiválása után a következő sorrendben állíthatja be az időt. Tartsa lenyomva a (8) gombot, az ikon 24H villogni kezd; nyomja meg a (10) gombot a 12/24 órás formátumok közötti váltáshoz. Nyomja meg a (8) gombot, a "óra" villogni kezd, nyomja meg a (10) gombot a beállításához. Nyomja meg újra a (8) gombot, a "percek" villogni kezdenek, nyomja meg a (10) gombot a beállításához. Nyomja meg a (8) gombot újra, hogy átváltson a dátum beállítására, nyomja meg a (10) gombot a beállításához. Nyomja meg a (8) gombot a megerősítéshez. (18) ÉBRESZTŐ: Nyomja meg a (9) gombot az ébresztő kiválasztásához, majd tartsa lenyomva a (9) gombot az ébresztő aktiválásához/deaktiválásához. Az ébresztőóra 5 másodperc múlva visszatér az idő kijelzésére. (19) ÉBRESZTŐ BEÁLLÍTÁSA: Nyomja meg és tartsa lenyomva a (9) gombot az ébresztő beállításához. Az (2) ikon világítani kezd, és az "óra" villogni kezd, nyomja meg a (10) gombot a beállításához. Nyomja meg újra a (9) gombot, a "percek" villogni kezdenek, nyomja meg a (10) gombot a beállításához. Nyomja meg a (9) gombot újra a budilista kiválasztásához, nyomja meg a (10) gombot a kiválasztáshoz. Nyomja meg a (9) gombot a második ébresztő beállításához, hasonló módon, mint fent, vagy nyomja meg a (9) gombot a kilépéshez. (20) HANGEREJ: Nyomja meg a (10) gombot a hangerő beállításához; (21) DÁTUM: Nyomja meg a (8) gombot a dátum megjelenítéséhez; (22) SNOOZE: Az ébresztő aktiválása után nyomjon meg bármilyen gombot a snooze aktiválásához. Az ébresztő 5 perc múlva ismét megszólal; 3 snooze aktiválható. Az ébresztő/snooze leállításához tartsa lenyomva bármelyik gombot. Az ébresztő automatikusan leáll 3 perc csengés után, és másnap újra megszólal, ha a beállításokat nem módosítják. (23) IDŐZÍTŐ: Nyomja meg az (1) gombot az időzítő be- vagy kikapcsolásához. Tartsa lenyomva az (1) gombot az időtartam megváltoztatásához, majd nyomja meg a (10) gombot a beállításához. Nyomja meg az (1) gombot a megerősítéshez.

PARAMÉTEREK:

Termék neve: KIS DINÓ ÉBRESZTŐÓRA

Szimbólum: MW20529/MW20530

Termék színe: Sárga/Zöld

Névleges feszültség: DCSV 1A

Teljesítmény: 0.5W

Akkumulátor kapacitás: 1200mAh

Töltési idő: 3 óra

Működési idő: 2 hét

Tömeg: 138g

Anyag: ABS+PC

Méretek: 86x102x84mm

FIGYELMEZTETÉS:

● Töltse fel teljesen a terméket az első használat előtt vagy hosszú időn keresztül inaktivitás után.

- A terméket nem szabad 6°-nál nagyobb szögben elhelyezni.
- Ne használja a terméket magas hőmérsékletű vagy magas páratartalmú környezetben.
- Tartsa távol a terméket a víztől.
- A termék beépített akkumulátorral rendelkezik.
- Ne bontsa fel, ne javítsa vagy ne módosítsa a terméket önállóan.
- A termékben található fényforrás nem cserélhető.

[RO/MD] MIC DINO: (1) Buton cronometru; (2) Alarme; (3); Snooze; (4) Ecran; (5) Nivel baterie; (6) Mod 12h; (7) Cronometru; (8) Ceas; (9) Alarmă; (10) +/- (11) Difuzor; (12) Micro USB.

ÎNCĂRCARE: Ceasul deșteptător are o baterie încorporată. Folosiți un încărcător DC 5V 1A sau portul USB de pe computer pentru a încărca produsul. Când nivelul bateriei este scăzut, pictograma (5) va începe să clipească. În timpul încărcării, pictograma bateriei (5) clipește treptat; când bateria este complet încărcată, pictograma (5) se va aprinde permanent. (13) Cablu USB-Micro USB.

FUNCȚII: (14) PORNIRE/OPRIRE: Încărcați complet produsul înainte de prima utilizare pentru a-l activa. Țineți apăsat (8) + (9) pentru a opri produsul. Conectați alimentarea pentru a-l porni din nou. (15) RESETARE PRODUS: Țineți apăsat butonul (8) timp de cel puțin 8 secunde pentru a reseta ceasul deșteptător. (16) ECRAN: Mod activat continuu: Alimentat extern prin USB; ecranul este întotdeauna activat. Mod de economisire a energiei: Ceasul deșteptător trece în modul de economisire a energiei dacă nu există alimentare externă. Ecranul este implicit oprit. Ciupiți ușor ceasul deșteptător pentru a-l activa. Ecranul se va opri din nou după 10s. (17) SETAREA OREI: După activarea produsului, puteți seta ora în următoarea ordine. Țineți apăsat butonul (8), pictograma 24H va începe să clipească; apăsați (10) pentru a schimba între formatele 12/24h. Apăsați (8), "orele" vor începe să clipească, apăsați (10) pentru a seta. Apăsați (8) din nou, "minutele" vor începe să clipească, apăsați (10) pentru a seta. Apăsați (8) din nou pentru a trece la setarea datei, apăsați (10) pentru a seta. Apăsați (8) pentru a confirma. (18) ALARMĂ: Apăsați (9) pentru a selecta alarma, apoi țineți apăsat (9) pentru a activa/dezactiva alarma selectată. Ceasul deșteptător se va întoarce la afișarea orei după 5 secunde. (19) SETAREA ALARMEI: Apăsați și țineți apăsat (9) pentru a seta alarma. Se va ilumina pictograma (2) și "orele" vor începe să clipească, apăsați (10) pentru a seta. Apăsați (9) din nou, "minutele" vor începe să clipească, apăsați (10) pentru a seta. Apăsați (9) din nou pentru a trece la selectarea alarmei, apăsați (10) pentru a selecta. Apăsați (9) pentru a seta o a doua alarmă, în mod similar ca mai sus, sau apăsați (9) pentru a ieși. (20) VOLUM: Apăsați (10) pentru a ajusta volumul; (21) DATA: Apăsați (8) pentru a afișa data; (22) SNOOZE: După activarea alarmei, apăsați orice buton pentru a activa funcția snooze. Alarmă se va reporni după 5 minute; se pot activa 3 snooze-uri. Pentru a opri alarma/snooze, țineți apăsat orice buton. Alarmă se va opri automat după 3 minute de sunet și va suna din nou a doua zi, dacă setările nu sunt schimbate. (23) CRONOMET-

RU: Apăsati (1) pentru a activa/dezactiva cronometru. Țineți apăsat (1) pentru a schimba durata cronometrajului, apoi apăsați (10) pentru a seta. Apăsati (1) pentru a confirma.

PARAMETRE:

Nume produs: MIC DINO CEAS DEȘTEPTĂTOR

Simbol: MW20529/MW20530

Culoare produs: Galben/Verde

Tensiune nominală: DC5V 1A

Putere: 0.5W

Capacitate baterie: 1200mAh

Timp de încărcare: 3 ore

Timp de funcționare: 2 săptămâni

Greutate: 138g

Material: ABS+PC

Dimensiuni: 86x102x84mm

ATENȚIE:

- Încărcați complet produsul înainte de prima utilizare sau după o perioadă lungă de inactivitate.
- Produsul nu trebuie să fie așezat cu un unghi mai mare de 6°.
- Nu utilizați produsul într-un mediu cu temperaturi ridicate sau umiditate ridicată.
- Păstrați produsul departe de apă.
- Produsul are o baterie încorporată.
- Nu demontați, nu reparați și nu modificați produsul singuri.
- Sursa de lumină din produs nu este înlocuibilă.

[GR] ΜΙΚΡΟΣ ΔΕΝΟΣ: (1) Κουμπί χρονοδιακόπτη; (2) Συναγερμοί; (3) Snooze; (4) Θρόνη; (5) Επίπεδο μπαταρίας; (6) Λειτουργία 12ωρου; (7) Χρονοδιακόπτης; (8) Ρολόι; (9) Συναγερμός; (10) +/- (11) Ηχείο; (12) Μικρο USB.

ΦΟΡΤΙΣΗ: Το ξυπνητήρι διαθέτει ενσωματωμένη μπαταρία. Χρησιμοποιήστε φορτιστή DC 5V 1A ή θύρα USB του υπολογιστή σας για να φορτίσετε το προϊόν. Όταν το επίπεδο μπαταρίας είναι χαμηλό, το εικονίδιο (5) αναβοσβήνει. Κατά τη διάρκεια της φόρτισης, το εικονίδιο της μπαταρίας (5) αναβοσβήνει σταδιακά. Όταν η μπαταρία είναι πλήρως φορτισμένη, το εικονίδιο (5) παραμένει μόνιμα αναμμένο. (13) Καλώδιο USB-Micro USB.

ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΕΣ: (14) ΑΝΑΨΕ/ΣΒΗΣΕ: Φορτίστε πλήρως το προϊόν πριν από την πρώτη χρήση για να το ενεργοποιήσετε. Πατήστε και κρατήστε πατημένα (8) + (9) για να σβήσετε το προϊόν. Συνδέστε την τροφοδοσία για να το επανενεργοποιήσετε. (15) ΕΠΑΝΑΦΟΡΑ ΠΡΟΪΟΝΤΟΣ: Κρατήστε πατημένο το κουμπί (8) για τουλάχιστον 8 δευτερόλεπτα για να επαναφέρετε το ξυπνητήρι. (16) ΟΘΟΝΗ: Λειτουργία πάντα ενεργή: Τροφοδοτούμενη μέσω USB, η οθόνη είναι πάντα αναμμένη. Λειτουργία εξοικονόμησης ενέργειας: Το ξυπνητήρι εισέρχεται σε λειτουργία εξοικονόμησης ενέργειας όταν δεν υπάρχει εξωτερική τροφοδοσία. Η οθόνη είναι απενεργοποιημένη από προεπιλογή. Αγγίξτε

απαλά το ξυπνητήρι για να το ενεργοποιήσετε. Η οθόνη θα σβήσει ξανά μετά από 10 δευτερόλεπτα. (17) ΡΥΘΜΙΣΗ ΩΡΑΣ: Αφού ενεργοποιήσετε το προϊόν, μπορείτε να ρυθμίσετε την ώρα με την παρακάτω σειρά. Πατήστε και κρατήστε πατημένο το κουμπί (8), το εικονίδιο 24H αναβοσβήνει. Πατήστε (10) για να αλλάξετε μεταξύ 12/24 ωρών. Πατήστε (8), οι “ώρες” αναβοσβήνουν, πατήστε (10) για ρύθμιση. Πατήστε (8) ξανά, οι “λεπτά” αναβοσβήνουν, πατήστε (10) για ρύθμιση. Πατήστε (8) ξανά για να προχωρήσετε στη ρύθμιση της ημερομηνίας, πατήστε (10) για ρύθμιση. Πατήστε (8) για επιβεβαίωση. (18) ΣΥΝΑΓΕΡΜΟΣ: Πατήστε (9) για να επιλέξετε τον συναγερμό, στη συνέχεια κρατήστε πατημένο το (9) για να ενεργοποιήσετε/απενεργοποιήσετε τον επιλεγμένο συναγερμό. Το ξυπνητήρι θα εμφανίσει ξανά την ώρα μετά από 5 δευτερόλεπτα. (19) ΡΥΘΜΙΣΗ ΣΥΝΑΓΕΡΜΟΥ: Πατήστε και κρατήστε πατημένο το (9) για να ρυθμίσετε τον συναγερμό. Το εικονίδιο (2) θα ανάψει και οι “ώρες” θα αναβοσβήνουν. Πατήστε (10) για ρύθμιση. Πατήστε (9) ξανά, “λεπτά” αναβοσβήνουν, πατήστε (10) για ρύθμιση. Πατήστε (9) ξανά για να περάσετε στην επιλογή του συναγερμού, πατήστε (10) για να επιλέξετε. Πατήστε (9) για να ρυθμίσετε έναν δεύτερο συναγερμό, με τον ίδιο τρόπο όπως παραπάνω ή πατήστε (9) για έξοδο. (20) Ένταση: Πατήστε (10) για να ρυθμίσετε την ένταση; (21) ΗΜΕΡΟΜΗΝΙΑ: Πατήστε (8) για να εμφανίσετε την ημερομηνία; (22) SNOOZE: Μετά την ενεργοποίηση του συναγερμού, πατήστε οποιοδήποτε κουμπί για να ενεργοποιήσετε την επανάληψη. Ο συναγερμός θα ηχήσει ξανά μετά από 5 λεπτά, μπορεί να ρυθμιστούν έως 3 επαναλήψεις. Για να απενεργοποιήσετε τον συναγερμό/επανάληψη, κρατήστε πατημένο οποιοδήποτε κουμπί. Ο συναγερμός θα σβήσει αυτόματα μετά από 3 λεπτά ηχητικού σήματος και θα ηχήσει ξανά την επόμενη μέρα αν οι ρυθμίσεις δεν αλλάξουν. (23) ΧΡΟΝΟΔΙΑΚΟΠΤΗΣ: Πατήστε (1) για να ενεργοποιήσετε/απενεργοποιήσετε τον χρονοδιακόπτη. Κρατήστε πατημένο το (1) για να αλλάξετε τη διάρκεια του χρονοδιακόπτη και στη συνέχεια πατήστε (10) για ρύθμιση. Πατήστε (1) για επιβεβαίωση.

ΠΑΡΑΜΕΤΡΟΙ:

Όνομα προϊόντος: ΞΥΠΝΗΤΗΡΙ ΜΙΚΡΟΥ ΔΕΝΟΥ

Σύμβολο: MW20529/MW20530

Χρώμα προϊόντος: Κίτρινο/Πράσινο

Ονομαστική τάση: DC5V 1A

Ικανότητα: 0.5W

Ικανότητα μπαταρίας: 1200mAh

Χρόνος φόρτισης: 3h

Χρόνος λειτουργίας: 2 εβδομάδες

Βάρος: 138g

Υλικό: ABS+PC

Διαστάσεις: 86x102x84mm

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ:

- Φορτίστε πλήρως το προϊόν πριν από την πρώτη χρήση ή μετά από

μεγάλο χρονικό διάστημα αδράνειας.

● Το προϊόν δεν πρέπει να τοποθετείται σε γωνία άνω των 6°.

● Μην χρησιμοποιείτε το προϊόν σε περιβάλλον υψηλής θερμοκρασίας ή υψηλής υγρασίας.

● Κρατήστε το προϊόν μακριά από το νερό.

● Το προϊόν διαθέτει ενσωματωμένη μπαταρία.

● Μην αποσυναρμολογείτε, επισκευάζετε ή τροποποιείτε το προϊόν μόνοι σας.

● Η πηγή φωτός στο προϊόν δεν είναι αντικαταστάσιμη.

[МК] мал и дино: (1) Копче за тајмер; (2) Аларми; (3) Snooze; (4) Дисплеј; (5) Ниво на батерија; (6) 12-часовен режим; (7) Тајмер; (8) Часовник; (9) Аларм; (10) +/- (11) Звучник; (12) Micro USB.

НАПЛАТА: Будилникот има вградена батерија. Користете DC 5V 1A полнач или USB порт на вашиот компјутер за да го наполните производот. Кога нивото на батеријата е ниско, иконата (5) ќе трепка. За време на полнењето, иконата на батеријата (5) трепка постепено; кога батеријата е целосно наполнета, иконата (5) останува постојано вклучена. (13) USB-Micro USB кабел.

ФУНКЦИИ: (14) ВКЛУЧУВАЊЕ/ИСКЛУЧУВАЊЕ: Целосно наполнете го производот пред првата употреба за да го активирате. Држете ги притиснати (8) + (9) за да го исклучите производот. Поврзете го напојувањето за да го вклучите повторно. (15) ВОСВРАТУВАЊЕ НА ПРОИЗВОДОТ: Држете го копчето (8) притиснато најмалку 8 секунди за да го ресетирате будилникот. (16) ДИСПЛЕЈ: Увек активен режим: Напојуван од USB, дисплејот е секогаш вклучен. Режим на заштеда на енергија: Будилникот влегува во режим на заштеда на енергија кога нема надворешно напојување. Дисплејот е исклучен по подразбирање.

Допирнете нежно на будилникот за да го активирате. Дисплејот повторно ќе се исклучи по 10 секунди. (17) ПРИЛАГОДУВАЊЕ НА ВРЕМЕТО: По активирањето на производот, можете да го поставите времето во следниот редослед. Држете го притиснато копчето (8), иконата 24H ќе трепка; притиснете (10) за да прелистате помеѓу 12/24 часа. Притиснете (8), “часовите” ќе трепкаат, притиснете (10) за да ги поставите. Притиснете (8) повторно, “минути” ќе трепкаат, притиснете (10) за да ги поставите. Притиснете (8) повторно за да преминете на поставување на датумот, притиснете (10) за да ги поставите. Притиснете (8) за потврда. (18) АЛАРМ: Притиснете (9) за да го изберете алармот, потоа држете го притиснато (9) за да го активирате/деактивирате избраниот аларм. Будилникот ќе ја покаже повторно времето по 5 секунди. (19) ПРИЛАГОДУВАЊЕ НА АЛАРМОТ: Држете го притиснато (9) за да го поставите алармот. Иконата (2) ќе светне и “часовите” ќе трепкаат, притиснете (10) за да поставите. Притиснете (9) повторно, “минути” ќе трепкаат, притиснете (10) за да поставите. Притиснете (9) повторно за да преминете на избор на алармот, притиснете (10) за да изберете. Притиснете (9) за да поставите втор аларм, на истиот начин како погоре, или притиснете (9) за излез. (20) ГЛАС: Притиснете (10) за да го

прилагодите звукот; (21) ДАТУМ: Притиснете (8) за да го прикажете датумот; (22) SNOOZE: Откако алармот е активиран, притиснете го било кое копче за да го активирате повторното свонене. Алармот ќе звучи повторно по 5 минути; до 3 повторувања можат да бидат поставени. За да го исклучите алармот/snooze, држете го притиснато било кое копче. Алармот автоматски ќе се исклучи по 3 минути звучање и повторно ќе звучи следниот ден ако поставките не се променат. (23) ТАЈМЕР: Притиснете (1) за да го вклучите/исклучите тајмерот. Држете го притиснато (1) за да ја промените должината на тајмерот, потоа притиснете (10) за да ја поставите. Притиснете (1) за потврда.

ПАРАМЕТРИ:

Име на производот: МИНИ БУДИЛНИК ДИНО

Симбол: MW20529/MW20530

Боја на производот: Жолта/Зелена

Номинално напон: DC5V 1A

Енергија: 0.5W

Капацитет на батеријата: 1200mAh

Време на полнење: 3h

Време на работа: 2 недели

Тежина: 138g

Материјал: ABS+PC

Димензии: 86x102x84mm

ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ:

- Целосно наполнете го производот пред првата употреба или по долго време на неактивност.
- Производот не смее да биде поставен под агол поголем од 6°.
- Не користете го производот во средина со висока температура или висока влажност.
- Држете го производот подалеку од вода.
- Производот има вградена батерија.
- Не демонтирајте, поправете или изменете го производот сами.
- Изворот на светлина во производот не е заменлив.

[SI] MALE DINO: (1) Gumb za timer; (2) Alarmi; (3) Snooze; (4) Zaslon; (5) Raven baterije; (6) 12-urna funkcija; (7) Timer; (8) Ura; (9) Alarm; (10) +/- (11) Zvočnik; (12) Micro USB.

POLNJENJE: Budilka ima vgrajeno baterijo. Uporabite DC 5V 1A polnilec ali USB priključek računalnika za polnjenje izdelka. Ko je raven baterije niska, se ikona (5) začne utripati. Med polnjenjem ikona baterije (5) postopoma utripne; ko je baterija popolnoma napolnjena, ikona (5) ostane trajno prižgana. (13) USB-Micro USB kabel.

FUNKCIJE: (14) VKLJUČITE/IZKLJUČITE: Popolnoma napolnite izdelek pred prvo uporabo, da ga aktivirate. Držite pritisnjena (8) + (9), da izklopите izdelek. Povežite napajanje, da ga ponovno vklopите. (15) RESETIRANJE PROIZVODA: Držite pritisnjen gumb (8) vsaj 8 sekund, da ponastavite

budilko. (16) ZASLON: Stalno aktivni način: Napajanje prek USB; zaslon je vedno vklopljen. Način varčevanja z energijo: Budilka preide v način varčevanja z energijo, ko ni zunanje napajanja. Zaslon je privzeto izklopljen. Nežno tapnite budilko, da jo aktivirate. Zaslon se bo ponovno izklopil po 10 sekundah. (17) NASTAVITEV ČASA: Po aktivaciji izdelka lahko nastavite čas v naslednjem vrstnem redu. Držite pritisnjen gumb (8), ikona 24H se začne utripati; pritisnite (10), da preklopite med 12/24 urami. Pritisnite (8), "ure" se začnejo utripati, pritisnite (10) za nastavev. Pritisnite (8) še enkrat, "minuti" se začnejo utripati, pritisnite (10) za nastavev. Pritisnite (8) še enkrat, da preklopite na nastavev datuma, pritisnite (10) za nastavev. Pritisnite (8) za potrditev. (18) ALARM: Pritisnite (9), da izberete alarm, nato pa držite (9) pritisnjenega, da aktivirate/deaktivirate izbrani alarm. Budilka bo po 5 sekundah ponovno prikazala čas. (19) NASTAVITEV ALARMA: Držite pritisnjen (9), da nastavite alarm. Ikona (2) se bo prižgala in "ure" se bodo utripale, pritisnite (10) za nastavev. Pritisnite (9) znova, "minuti" se bodo utripali, pritisnite (10) za nastavev. Pritisnite (9) znova, da preklopite na izbiro alarma, pritisnite (10), da izberete. Pritisnite (9), da nastavite drugi alarm, na enak način kot zgoraj, ali pritisnite (9) za izhod. (20) GLASNOST: Pritisnite (10) za nastavev glasnosti; (21) DATUM: Pritisnite (8) za prikaz datuma; (22) SNOOZE: Ko je alarm aktiven, pritisnite katerikoli tipko, da aktivirate ponovno zvonjenje. Alarm bo ponovno zazvonil po 5 minutah; do 3 ponovitve lahko nastavite. Da izklopite alarm/snooze, držite katerikoli gumb pritisnjen. Alarm se samodejno izklopi po 3 minutah zvonjenja in ponovno zazvoni naslednji dan, če nastavitve ne spremenite. (23) TIMER: Pritisnite (1), da vklopite/izklopite timer. Držite pritisnjen (1), da spremenite dolžino timerja, nato pritisnite (10), da nastavite. Pritisnite (1) za potrditev.

PARAMETRI:

Ime izdelka: MALE DINO BUDBRANEC

Simbol: MW20529/MW20530

Barva izdelka: Rumena/Zelena

Nazivna napetost: DC5V 1A

Moč: 0.5W

Kapaciteta baterije: 1200mAh

Čas polnjenja: 3h

Čas delovanja: 2 tedna

Teža: 138g

Material: ABS+PC

Dimenzije: 86x102x84mm

OPOMBA:

- Popolnoma napolnite izdelek pred prvo uporabo ali po daljšem obdobju neaktivnosti.
- Izdelek ne sme biti postavljen pod kot večji od 6°.
- Ne uporabljajte izdelka v okolju z visoko temperaturo ali visoko vlažnostjo.

- Izdelek držite stran od vode.
- Izdelek ima vgrajeno baterijo.
- Ne razstavljajte, popravljajte ali spreminjajte izdelka sami.
- Vir svetlobe v izdelku ni zamenljiv.

[RS/HR] MALI DINO: (1) Dugme za tajmer; (2) Alarm; (3) Snooze; (4) Ekran; (5) Nivo baterije; (6) 12-časovni režim; (7) Tajmer; (8) Sat; (9) Alarm; (10) +/- (11) Zvučnik; (12) Micro USB.

PUNJENJE: Budilnik ima ugrađenu bateriju. Koristite DC 5V 1A punjač ili USB port na vašem računarima za punjenje proizvoda. Kada je nivo baterije nizak, ikona (5) treperi. Tokom punjenja, ikona baterije (5) treperi postepeno; kada je baterija potpuno napunjena, ikona (5) ostaje trajno upaljena. (13) USB-Micro USB kabl.

FUNKCIJE: (14) UKLJUČI/ISKLUČI: Potpuno napunite proizvod pre prve upotrebe da biste ga aktivirali. Držite pritisnuto (8) + (9) da biste isključili proizvod. Povežite napajanje da biste ga ponovo uključili. (15) RESETOVANJE PROIZVODA: Držite pritisnuto dugme (8) najmanje 8 sekundi da biste resetovali budilnik. (16) EKRAN: Uvek aktivan režim: Napajanje putem USB-a, ekran je uvek uključen. Režim uštede energije: Budilnik ulazi u režim uštede energije kada nema spoljnog napajanja. Ekran je po defaultu isključen. Lagano dodirnite budilnik da biste ga aktivirali. Ekran će se ponovo isključiti nakon 10 sekundi. (17) PODEŠAVANJE VREMENA: Nakon aktivacije proizvoda možete da podesite vreme u sledećem redosledu. Držite pritisnuto dugme (8), ikona 24H treperi; pritisnite (10) da biste prešli između 12/24 sata. Pritisnite (8), "sati" trepere, pritisnite (10) za podešavanje. Pritisnite (8) ponovo, "minuti" trepere, pritisnite (10) za podešavanje. Pritisnite (8) ponovo da biste prešli na podešavanje datuma, pritisnite (10) za podešavanje. Pritisnite (8) za potvrdu. (18) ALARM: Pritisnite (9) da biste odabrali alarm, a zatim držite (9) pritisnuto da biste aktivirali/deaktivirali odabrani alarm. Budilnik će ponovo prikazati vreme nakon 5 sekundi. (19) PODEŠAVANJE ALARMA: Držite pritisnuto (9) da biste podesili alarm. Ikona (2) će se upaliti, a "sati" će treperiti, pritisnite (10) za podešavanje. Pritisnite (9) ponovo, "minuti" će treperiti, pritisnite (10) za podešavanje. Pritisnite (9) ponovo da biste prešli na izbor alarma, pritisnite (10) da biste izabrali. Pritisnite (9) da biste podesili drugi alarm, na isti način kao iznad ili pritisnite (9) za izlaz. (20) GLASNOĆA: Pritisnite (10) da biste podesili jačinu zvuka; (21) DATUM: Pritisnite (8) da biste prikazali datum; (22) SNOOZE: Kada je alarm aktivan, pritisnite bilo koje dugme da aktivirate ponovni alarm. Alarm će ponovo zvoniti nakon 5 minuta, mogu se postaviti do 3 ponavljanja. Da biste isključili alarm/snooze, držite pritisnuto bilo koje dugme. Alarm će se automatski isključiti nakon 3 minuta zvonjenja i ponovo će zvoniti sledećeg dana ako se postavke ne promene. (23) TAJMER: Pritisnite (1) da uključite/isključite tajmer. Držite pritisnuto (1) da promenite dužinu tajmera, zatim pritisnite (10) da podesite. Pritisnite (1) za potvrdu.

Simbol: MW20529/MW20530

Boja proizvoda: Žuta/Zelena

Nominalni napon: DC5V 1A

Snaga: 0.5W

Kapacitet baterije: 1200mAh

Vreme punjenja: 3h

Vreme rada: 2 nedelje

Težina: 138g

Materijal: ABS+PC

Dimenzije: 86x102x84mm

UPUTSTVO:

- Potpuno napunite proizvod pre prve upotrebe ili nakon dugog perioda neaktivnosti.
- Proizvod ne sme biti postavljen pod uglom većim od 6°.
- Ne koristite proizvod u okruženju visoke temperature ili visoke vlažnosti.
- Čuvajte proizvod dalje od vode.
- Proizvod ima ugrađenu bateriju.
- Ne rastavljajte, ne popravljajte niti menjajte proizvod sami.
- Izvor svetlosti u proizvodu nije zamenljiv.

[BG] МАЛЪК ДИНО: (1) Бутон за таймер; (2) Аларми; (3); Снуз; (4) Дисплей; (5) Ниво на батеријата; (6) Режим 12ч; (7) Таймер; (8) Часовник; (9) Аларма; (10) +/- (11) Динамик; (12) Micro USB.

ЗАРЕЖДАНЕ: Будилникът разполага с вградена батерия. Използвайте DC 5V 1A зарядно устройство или USB порт на компютър за зареждане на продукта. Когато нивото на батеријата е ниско, иконата (5) започва да мига. По време на зареждане иконата на батеријата (5) мига постепено; кога батеријата е напълно заредена, иконата (5) свети постоянно. (13) USB-Micro USB кабел.

ФУНКЦИИ: (14) ВКЛЮЧВАНЕ/ИЗКЛЮЧВАНЕ: Заредете напълно продукта преди първата употреба, за да го активирате. Задръжте натиснатото (8) + (9), за да изключите продукта. Свържете захранването, за да го включите отново. (15) НУЛИРАНЕ НА ПРОДУКТА: Задръжте бутона (8) натиснат най-малко 8 секунди, за да нулирате будилника. (16) ДИСПЛЕЙ: Режим на постоянно включване: Захранвано отвън чрез USB; дисплеят е винаги включен. Режим за спестяване на енергия: Будилникът преминава в режим на спестяване на енергия, ако няма външно захранване. Дисплеят по подразбиране е изключен. Леко почукайте будилника, за да го събудите. Дисплеят отново ще се изключи след 10 секунди. (17) НАСТРОЙВАНЕ НА ВРЕМЕТО: След активиране на продукта можете да настроите часа в следния ред. Задръжте натиснат бутона (8), иконата 24Н започва да мига; натиснете (10), за да превключите между формати 12/24ч. Натиснете (8), "часовете" започват да мига, натиснете (10), за да настроите. Натиснете (8) отново, "минутите" започват да мига, натиснете (10), за да настроите. Натиснете (8)

отново, за да преминете към настройка на датата, натиснете (10), за да настроите. Натиснете (8), за да потвърдите. (18) АЛАРМ: Натиснете (9), за да изберете алармата, след това задръжте (9), за да активирате/деактивирате избраната аларма. Будилникът ще се върне към показването на часа след 5 секунди. (19) НАСТРОЙВАНЕ НА АЛАРМ: Натиснете и задръжте (9), за да настроите алармата. Иконата (2) светва и “часовете” започват да мига, натиснете (10), за да настроите. Натиснете (9) отново, “минутите” започват да мига, натиснете (10), за да настроите. Натиснете (9) отново, за да преминете към избора на алармата, натиснете (10), за да изберете. Натиснете (9), за да настроите втора аларма, по подобен начин както по-горе, или натиснете (9), за да излезете. (20) ГУСТОТА: Натиснете (10), за да настроите звука; (21) ДАТА: Натиснете (8), за да покажете датата; (22) СНОУЗ: След активиране на алармата натиснете произволен бутон, за да активирате функцията за отлагане. Алармата ще се активира отново след 5 минути; можете да активирате 3 отлагания. За да спрете алармата/отлагането, задръжте произволен бутон. Алармата автоматично ще се изключи след 3 минути звънене и ще звъни отново на следващия ден, ако настройките не бъдат променени. (23) ХРОНОМЕТЪР: Натиснете (1), за да включите/изключите хронометъра. Задръжте (1), за да промените продължителността на хронометъра, след това натиснете (10), за да настроите. Натиснете (1), за да потвърдите.

ПАРАМЕТРИ:

Име на продукта: МАЛЪК ДИНО БУДИЛНИК

Символ: MW20529/MW20530

Цвят на продукта: Жълт/Зелен

Номинално напрежение: DC5V 1A

Мощност: 0.5W

Капацитет на батерията: 1200mAh

Време за зареждане: 3 часа

Време на работа: 2 седмици

Тегло: 138g

Материал: ABS+PC

Размери: 86x102x84mm

ВНИМАНИЕ:

- Заредете напълно продукта преди първата употреба или след дълъг период на неактивност.
- Продуктът не трябва да бъде поставен под ъгъл по-голям от 6°.
- Не използвайте продукта в среда с високи температури или висока влажност.
- Дръжте продукта далеч от вода.
- Продуктът разполага с вградена батерия.
 - Не разглобявайте, не ремонтирайте и не модифицирайте продукта сами.
- Източникът на светлина в продукта не е сменяем.

[RU/ВУ] МАЛЕНЬКИЙ ДИНО: (1) Кнопка таймера; (2) Будильники; (3); Отложенный сигнал; (4) Дисплей; (5) Уровень батареи; (6) Режим 12ч; (7) Таймер; (8) Часы; (9) Будильник; (10) +/- (11) Динамик; (12) Micro USB.

ЗАРЯДКА: Будильник имеет встроенный аккумулятор. Используйте зарядное устройство DC 5V 1A или USB-порт компьютера для зарядки продукта. Когда уровень заряда батареи низкий, значок (5) начинает мигать. Во время зарядки значок батареи (5) постепенно мигает; когда батарея полностью заряжена, значок (5) горит постоянно. (13) Кабель USB-Micro USB.

ФУНКЦИИ: (14) ВКЛЮЧЕНИЕ/ВЫКЛЮЧЕНИЕ: Полностью зарядите продукт перед первым использованием, чтобы активировать его. Удерживайте (8) + (9), чтобы выключить продукт. Подключите питание, чтобы снова включить его. (15) СБРОС ПРОДУКТА: Удерживайте кнопку (8) в течение как минимум 8 секунд, чтобы сбросить будильник. (16) ДИСПЛЕЙ: Режим всегда включен: Питание от USB; Дисплей всегда включен. Энергосберегающий режим: Будильник переходит в энергосберегающий режим, если нет внешнего питания. Дисплей по умолчанию выключен. Легкий удар по будильнику пробуждает его. Дисплей снова выключится через 10 секунд. (17) УСТАНОВКА ВРЕМЕНИ: После активации продукта вы можете установить время в следующем порядке. Удерживайте кнопку (8), значок 24H начнет мигать; нажмите (10), чтобы переключаться между форматами 12/24ч. Нажмите (8), “часы” начнут мигать, нажмите (10), чтобы установить. Нажмите (8) снова, “минуты” начнут мигать, нажмите (10), чтобы установить. Нажмите (8) снова, чтобы перейти к установке даты, нажмите (10), чтобы установить. Нажмите (8), чтобы подтвердить. (18) БУДИЛЬНИК: Нажмите (9), чтобы выбрать будильник, затем удерживайте (9), чтобы включить/выключить выбранный будильник. Будильник вернется к отображению времени через 5 секунд. (19) УСТАНОВКА БУДИЛЬНИКА: Нажмите и удерживайте (9), чтобы установить будильник. Загорается значок (2), и “часы” начинают мигать, нажмите (10), чтобы установить. Нажмите (9) снова, “минуты” начинают мигать, нажмите (10), чтобы установить. Нажмите (9) снова, чтобы перейти к выбору будильника, нажмите (10), чтобы выбрать. Нажмите (9), чтобы установить второй будильник, аналогично тому, как описано выше, или нажмите (9), чтобы выйти. (20) ГРОМКОСТЬ: Нажмите (10), чтобы отрегулировать громкость; (21) ДАТА: Нажмите (8), чтобы отобразить дату; (22) ОТЛОЖЕННЫЙ СИГНАЛ: После активации будильника нажмите любую кнопку, чтобы включить функцию отложенного сигнала. Будильник сработает снова через 5 минут; можно установить 3 отложенных сигнала. Чтобы отключить будильник/отложенный сигнал, удерживайте любую кнопку. Будильник автоматически выключится через 3 минуты звукового сигнала и снова прозвонит на следующий день, если настройки не будут изменены. (23) СЧЕТЧИК: Нажмите (1), чтобы включить/выключить счетчик. Удерживайте (1), чтобы изменить продолжительность счетчика, затем нажмите (10), чтобы установить. Нажмите (1), чтобы

підтвердити.

ПАРАМЕТРЫ:

Название продукта: МАЛЕНЬКИЙ ДИНО БУДИЛЬНИК

Символ: MW20529/MW20530

Цвет продукта: Желтый/Зеленый

Номинальное напряжение: DC5V 1A

Мощность: 0.5W

Ёмкость батареи: 1200mAh

Время зарядки: 3 часа

Время работы: 2 недели

Вес: 138g

Материал: ABS+PC

Размеры: 86x102x84мм

ВНИМАНИЕ:

- Полностью зарядите продукт перед первым использованием или после длительного простоя.
- Продукт не должен располагаться под углом более 6°.
- Не используйте продукт в среде с высокой температурой или влажностью.
- Держите продукт подальше от воды.
- У продукта есть встроенный аккумулятор.
- Не разбирайте, не ремонтируйте и не модифицируйте продукт самостоятельно.
- Источник света в продукте не заменяемый.

[UA] малий дино: (1) Кнопка таймера; (2) Будильники; (3); Снуз; (4) Дисплей; (5) Рівень батареї; (6) Режим 12ч; (7) Таймер; (8) Годинник; (9) Будильник; (10) +/- (11) Динамік; (12) Micro USB.

ЗАРЯДЖЕННЯ: Будильник має вбудований акумулятор. Використовуйте зарядний пристрій DC 5V 1A або USB-порт комп'ютера для зарядки продукту. Коли рівень заряду батареї низький, значок (5) починає блимати. Під час заряджання значок батареї (5) поступово блимає; коли батарея повністю заряджена, значок (5) світиться постійно. (13) USB-Micro USB кабель.

ФУНКЦІЇ: (14) УВІМКНЕННЯ/ВИМКНЕННЯ: Повністю зарядьте продукт перед першим використанням, щоб активувати його. Утримуйте (8) + (9), щоб вимкнути продукт. Підключіть живлення, щоб знову його вимкнути. (15) СБРОС ПРОДУКТА: Утримуйте кнопку (8) принаймні 8 секунд, щоб скинути будильник. (16) ДИСПЛЕЙ: Режим завжди увімкнений: Живлення від USB; дисплей завжди увімкнений. Енергозберігаючий режим: Будильник переходить в енергозберігаючий режим, якщо немає зовнішнього живлення. Дисплей за замовчуванням вимкнений. Легкий удар по будильнику розбудить його. Дисплей знову вимкнеться через 10 секунд. (17) ВСТАНОВЛЕННЯ ЧАСУ: Після активації продукту ви можете встановити час у такій послідовності. Утримуйте кнопку (8), значок 24H почне блимати;

натисніть (10), щоб перемикатися між форматами 12/24ч. Натисніть (8), “години” почнуть блимати, натисніть (10), щоб встановити. Натисніть (8) знову, “хвилини” почнуть блимати, натисніть (10), щоб встановити. Натисніть (8) знову, щоб перейти до встановлення дати, натисніть (10), щоб встановити. Натисніть (8), щоб підтвердити. (18) БУДИЛЬНИК: Натисніть (9), щоб вибрати будильник, потім утримуйте (9), щоб активувати/деактивувати вибраний будильник. Будильник повернеться до відображення часу через 5 секунд. (19) ВСТАНОВЛЕННЯ БУДИЛЬНИКА: Натисніть і утримуйте (9), щоб встановити будильник. З’явиться значок (2), і “години” почнуть блимати, натисніть (10), щоб встановити. Натисніть (9) знову, “хвилини” почнуть блимати, натисніть (10), щоб встановити. Натисніть (9) знову, щоб перейти до вибору будильника, натисніть (10), щоб вибрати. Натисніть (9), щоб встановити другий будильник, аналогічно як описано вище, або натисніть (9), щоб вийти. (20) ГРОМКІСТЬ: Натисніть (10), щоб налаштувати гучність; (21) ДАТА: Натисніть (8), щоб відобразити дату; (22) СТАНДАРТ: Після активації будильника натисніть будь-яку кнопку, щоб увімкнути функцію сну. Будильник знову спрацює через 5 хвилин; можна налаштувати 3 відкладених сигнали. Щоб вимкнути будильник/снуз, утримуйте будь-яку кнопку. Будильник автоматично вимкнеться через 3 хвилини звукового сигналу і знову задзвонить наступного дня, якщо налаштування не змінені. (23) ТАЙМЕР: Натисніть (1), щоб увімкнути/вимкнути таймер. Утримуйте (1), щоб змінити тривалість таймера, потім натисніть (10), щоб встановити. Натисніть (1), щоб підтвердити.

ПАРАМЕТРИ:

Назва продукту: МАЛИЙ ДИНО БУДИЛЬНИК

Символ: MW20529/MW20530

Колір продукту: Жовтий/Зелений

Номинальна напруга: DC5V 1A

Потужність: 0.5W

Ємність батареї: 1200mAh

Час заряджання: 3 години

Час роботи: 2 тижні

Вага: 138g

Матеріал: ABS+PC

Розміри: 86x102x84мм

УВАГА:

- Повністю зарядьте продукт перед першим використанням або після тривалого простою.
- Продукт не повинен бути розташований під кутом більше 6°.
- Не використовуйте продукт в середовищі з високими температурами або високою вологістю.
- Тримайте продукт подалі від води.
- Продукт має вбудований акумулятор.

- Не разбирайте, не ремонтируйте и не модификуйте продукт самостоятельно.
- Держите свет в продукте не меняется.

[LT] MAŽAS DINO: (1) Laiko mygtukas; (2) Alarmas; (3) Atidėjimas; (4) Ekranas; (5) Baterijos lygis; (6) 12 valandų režimas; (7) Laikmatis; (8) Laikas; (9) Alarmas; (10) +/- (11) Garšiakalbis; (12) Micro USB.

KROVIMAS: Žadintuvas turi įmontuotą bateriją. Naudokite DC 5V 1A kroviklį arba USB prievadą kompiuteryje, kad įkrautumėte gaminį. Kai baterijos lygis yra žemas, ikona (5) pradeda mirksėti. Įkrovimo metu baterijos ikona (5) palaipsniui mirksės; kai baterija visiškai įkrauta, ikona (5) nuolat degs. (13) USB-Micro USB laidas.

FUNKCIJOS: (14) ĮJUNGIMAS/IŠJUNGIMAS: Visiškai įjunkite gaminį prieš pirmą naudojimą, kad jį aktyvuotumėte. Laikykite nuspaudę (8) + (9), kad išjungtumėte gaminį. Prijunkite maitinimą, kad vėl įjungtumėte. (15) GAMINIO RESEAVIMAS: Laikykite nuspaudę mygtuką (8) bent 8 sekundes, kad nustatytumėte žadintuvą. (16) EKRANAS: Nuolat aktyvus režimas: Maitinamas per USB, ekranas visada įjungtas. Energijos taupymo režimas: Žadintuvas pereina į energijos taupymo režimą, kai nėra išorinio maitinimo. Ekranas pagal numatytuosius nustatymus yra išjungtas. Lengvai bakstelėkite žadintuvą, kad jį aktyvuotumėte. Ekranas vėl išsijungs po 10 sekundžių.

(17) LAIKO NUSTATYMAS: Po gaminio aktyvavimo galite nustatyti laiką šia tvarka. Laikykite nuspaudę mygtuką (8), 24H ikona mirksės; paspauskite (10), kad perjungtumėte tarp 12/24 valandų. Paspauskite (8), "valandos" mirksės, paspauskite (10), kad nustatytumėte. Paspauskite (8) dar kartą, "minutės" mirksės, paspauskite (10), kad nustatytumėte. Paspauskite (8) dar kartą, kad pereitumėte prie datos nustatymo, paspauskite (10), kad nustatytumėte. Paspauskite (8), kad patvirtintumėte. (18) ALARMAS: Paspauskite (9), kad pasirinktumėte alarmą, tada laikykite nuspaudę (9), kad aktyvuotumėte/deaktyvuotumėte pasirinktą alarmą. Žadintuvas vėl parodys laiką po 5 sekundžių. (19) ALARMO NUSTATYMAS: Laikykite nuspaudę (9), kad nustatytumėte alarmą. Ikona (2) įsijiebs, o "valandos" mirksės, paspauskite (10), kad nustatytumėte. Paspauskite (9) dar kartą, "minutės" mirksės, paspauskite (10), kad nustatytumėte. Paspauskite (9) dar kartą, kad pereitumėte prie pasirinkimo, paspauskite (10), kad pasirinktumėte. Paspauskite (9), kad nustatytumėte antrąjį alarmą, kaip aprašyta aukščiau, arba paspauskite (9) išeiti.

(20) GARSO LYGIS: Paspauskite (10), kad nustatytumėte garsumą; (21) DATA: Paspauskite (8), kad parodytumėte datą; (22) ATIDĖJIMAS: Kai alarmas aktyvus, paspauskite bet kurį mygtuką, kad aktyvuotumėte atidėjimą. Alarmas vėl skambės po 5 minučių; galima nustatyti iki 3 pakartojimų. Norėdami išjungti alarmą/atidėjimą, laikykite nuspaudę bet kurį mygtuką. Alarmas automatiškai išsijungs po 3 minučių skambėjimo ir vėl skambės kitą dieną, jei nustatymai nebus pakeisti. (23)

LAIKMATIS: Paspauskite (1), kad įjungtumėte/išjungtumėte laikmatį. Laikykite nuspaudę (1), kad pakeistumėte laikmačio trukmę, tada paspauskite (10), kad nustatytumėte. Paspauskite (1), kad patvirtintumėte.

Simbolis: MW20529/MW20530

Gaminio spalva: Geltona/Zalia

Nominalus įtampa: DC5V 1A

Galia: 0.5W

Baterijos talpa: 1200mAh

Įkrovimo laikas: 3h

Veikimo laikas: 2 savaitės

Svoris: 138g

Medžiaga: ABS+PC

IŠVADOS:

- Visiškai įkraukite gaminį prieš pirmą naudojimą arba po ilgo neveiklumo.
- Gaminys neturėtų būti laikomas kampan didesniu nei 6°.
- Nenaudokite gaminio aukštoje temperatūroje arba didelės drėgmės aplinkoje.
- Laikykite gaminį atokiau nuo vandens.
- Gaminys turi įmontuotą bateriją.
- Nepažeiskite, nebandykite taisyti ar modifikuoti gaminio patys.
- Šviesos šaltinis gaminyje nėra keičiamas.

[LV] MAZI DINO: (1) Timeris; (2) Modinātājs; (3) Snooze; (4) Displejs; (5) Akumulatora līmenis; (6) 12 stundu režīms; (7) Taimeris; (8) Laiks; (9) Modinātājs; (10) +/- (11) Skaļrunis; (12) Micro USB.

UZLĀDE: Modinātājam ir iebūvēts akumulators. Izmantojiet DC 5V 1A lādētāju vai USB portu datorā, lai uzlādētu produktu. Kad akumulatora līmenis ir zems, ikona (5) sāk mirgot. Uzlādes laikā akumulatora ikona (5) pakāpeniski mirgos; kad akumulators ir pilnībā uzlādēts, ikona (5) paliks pastāvīgi ieslēgta. (13) USB-Micro USB kabelis.

FUNKCIJAS: (14) IESLĒGT/IZSLĒGT: Pilnībā uzlādējiet produktu pirms pirmās lietošanas, lai to aktivizētu. Turiet nospiestu (8) + (9), lai izslēgtu produktu. Pievienojiet barošanu, lai to atkal ieslēgtu. (15) PRODUKTU RESETĒŠANA: Turiet nospiestu pogu (8) vismaz 8 sekundes, lai atiestatītu modinātāju. (16) DISPLEJS: Pastāvīgi aktīvs režīms: barots caur USB, displejs vienmēr ir ieslēgts. Enerģijas taupīšanas režīms: Modinātājs pāriet uz enerģijas taupīšanas režīmu, kad nav ārējā barošanas avota. Displejs pēc noklusējuma ir izslēgts. Viegli pieskarieties modinātājam, lai to aktivizētu. Displejs atkal izslēgsies pēc 10 sekundēm. (17) LAIKA NOSTATĪŠANA: Pēc produkta aktivizēšanas jūs varat iestatīt laiku šādā secībā. Turiet nospiestu pogu (8), 24H ikona mirgos; nospiediet (10), lai pārslēgtos starp 12/24 stundām. Nospiediet (8), "stundas" mirgos, nospiediet (10), lai iestatītu. Nospiediet (8) vēlreiz, "minūtes" mirgos, nospiediet (10), lai iestatītu. Nospiediet (8) vēlreiz, lai pārietu uz datuma iestatīšanu, nospiediet (10), lai iestatītu. Nospiediet (8), lai apstiprinātu. (18) MODINĀTĀJS: Nospiediet (9), lai izvēlētos modinātāju, pēc tam turiet nospiestu (9), lai aktivizētu/deaktivizētu izvēlēto modinātāju. Modinātājs pēc 5 sekundēm atkal rādīs laiku. (19) MODINĀTĀJA NOSTATĪŠANA: Turiet nospiestu (9), lai iestatītu modinātāju.

Ikona (2) iedegsies, un "stundas" mirgos, nospiediet (10), lai iestatītu. Nospiediet (9) vēlreiz, "minūtes" mirgos, nospiediet (10), lai iestatītu. Nospiediet (9) vēlreiz, lai pārietu uz izvēli, nospiediet (10), lai izvēlētos. Nospiediet (9), lai iestatītu otro modinātāju, kā minēts iepriekš, vai nospiediet (9), lai izietu. (20) SKANA: Nospiediet (10), lai iestatītu skaļumu; (21) DATUMS: Nospiediet (8), lai parādītu datumu; (22) SNOOZE: Kad modinātājs ir aktīvs, nospiediet jebkuru pogu, lai aktivizētu atgādinājumu. Modinātājs atkal skanēs pēc 5 minūtēm; varat iestatīt līdz 3 atkārtojumiem. Lai izslēgtu modinātāju/atgādinājumu, turiet nospiektu jebkuru pogu. Modinātājs automātiski izslēgsies pēc 3 minūtēm skanēšanas un atkal skanēs nākamajā dienā, ja iestatījumi netiks mainīti. (23) TAIMERIS: Nospiediet (1), lai ieslēgtu/izslēgtu taimeru. Turiet nospiektu (1), lai mainītu taimeru, pēc tam nospiediet (10), lai iestatītu. Nospiediet (1), lai apstiprinātu.

PARAMETRI:

Produkta nosaukums: MAZI DINO MODINĀTĀJS

Simbols: MW20529/MW20530

Produkta krāsa: Dzeltēna/Zila

Nominalais spriegums: DC5V 1A

Jauda: 0.5W

Akumulatora ietilpība: 1200mAh

Uzlādes laiks: 3h

Darba laiks: 2 nedēļas

Svars: 138g

Materiāls: ABS+PC

PIEZĪME:

- Pilnībā uzlādējiet produktu pirms pirmās lietošanas vai pēc ilgstošas neaktivitātes.
- Produkts nedrīkst tikt novietots leņķī, kas pārsniedz 6°.
- Nelietojiet produktu augstā temperatūrā vai augstā mitrumā.
- Turiet produktu tālāk no ūdens.
- Produktā ir iebūvēts akumulators.
- Nepārdaliet, nemēģiniet labot vai modificēt produktu paši.
- Gaismas avots produktā nav maināms.

[EE] PISIKE DINO: (1) Taimer; (2) Häire; (3) Edasi lūkkamine; (4) Ekraan; (5) Aku tase; (6) 12-tunnine režiim; (7) Taimer; (8) Kellaaeg; (9) Häire; (10) +/- (11) Kõlar; (12) Micro USB.

LAADIMINE: Häirekellal on sisseehitatud aku. Kasutage toote laadimiseks DC 5V 1A laadijat või USB-porti arvutis. Kui aku tase on madal, hakkab ikoon (5) vilkuma. Laadimise ajal vilgub aku ikoon (5) järk-järgult; kui aku on täielikult laetud, jääb ikoon (5) pidevalt põlema. (13) USB-Micro USB kaabel.

FUNKTSIOONID: (14) SISSE/VÄLJA: Laadige toode enne esmakordset kasutamist täielikult, et seda aktiveerida. Hoidke all (8) + (9), et toode välja lülitada. Ühendage toide, et see uuesti sisse lülitada. (15) TOOTE ÜMBERSEADE: Hoidke all nuppu (8) vähemalt 8 sekundit, et häirekell

lähetestada. (16) EKRAAN: Alati aktiivne režiim: USB kaudu toidetuna on ekraan alati sisse lülitatud. Energiat säästev režiim: Häirekell läheb energiasäästurežiimi, kui väliseid toiteallikaid pole. Ekraan on vaikimisi väljas. Kerget puudutust häirekellale aktiveerib selle. Ekraan lülitub välja 10 sekundi pärast. (17) KELLAAJA SEADMINE: Pärast toote aktiveerimist saate seadistada kellaaaja järgmises järjestuses. Hoidke all nuppu (8), 24H ikoon vilgub; vajutage (10), et vahetada 12/24 tunni vahel. Vajutage (8), "tunnid" vilguvad, vajutage (10), et seadistada. Vajutage (8) uuesti, "minutid" vilguvad, vajutage (10), et seadistada. Vajutage (8) uuesti, et minna kuupäeva seadistamisele, vajutage (10), et seadistada. Vajutage (8), et kinnitada. (18) HÄIRE: Vajutage (9), et valida häire, seejärel hoidke nuppu (9) all, et aktiveerida/deaktiveerida valitud häire. Häirekell näitab aega uuesti 5 sekundi pärast. (19) HÄIRE SEADISTAMINE: Hoidke nuppu (9) all, et häiret seadistada. Ikooni (2) süttib ja "tunnid" vilguvad, vajutage (10), et seadistada. Vajutage (9) uuesti, "minutid" vilguvad, vajutage (10), et seadistada. Vajutage (9) uuesti, et minna valikule, vajutage (10), et valida. Vajutage (9), et seadistada teine häire, nagu eespool kirjeldatud, või vajutage (9), et väljuda. (20) HELL: Vajutage (10), et seada helitugevus; (21) KUUPÄEV: Vajutage (8), et kuvada kuupäeva; (22) EDASI LÜKKAMINE: Kui häire on aktiivne, vajutage mõnda nuppu, et aktiveerida edasi lükkamine. Häire heliseb uuesti 5 minuti pärast; saate seadistada kuni 3 kordust. Häire/edasi lükkamise väljalülitamiseks hoidke all mõnda nuppu. Häire lülitub automaatselt välja pärast 3-minutilist helisemist ja heliseb uuesti järgmisel päeval, kui seadeid ei muudetud. (23) TAIMER: Vajutage (1), et sisse/välja lülitada taimer. Hoidke all (1), et muuta taimeri pikkust, seejärel vajutage (10), et seadistada. Vajutage (1), et kinnitada.

PARAMEETRID:

Toote nimi: PISIKE DINO HÄIRE

Sümbol: MW20529/MW20530

Toote värv: Kollane/Roheline

Nominaalpinged: DC5V 1A

Võimsus: 0.5W

Aku maht: 1200mAh

Laadimisaeg: 3h

Tööaeg: 2 nädalat

Kaal: 138g

Materjal: ABS+PC

MÄRKUS:

- Laadige toode enne esmakordset kasutamist täielikult või pärast pikka mitteaktiivsust.
- Toodet ei tohi paigaldada kaldes, mis ületab 6°.
- Ärge kasutage toodet kõrge temperatuuriga või kõrge niiskusega keskkonnas.
- Hoidke toode veest eemal.
- Toode sisaldab sisseehitatud akut.
- Ärge demonteerige, parandage ega muutke toodet ise.
- Toote valgusallikas ei ole vahetatav.



[PL] Symbol oznacza selektywne zbieranie sprzętu elektrycznego i elektronicznego, czyli tego produktu nie wolno traktować jak innych odpadów domowych. Należy oddać go do właściwego punktu zbierającego zużyty sprzęt elektryczny i elektroniczny. Właściwa realizacja zadań związanych ze zbieraniem zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego ma znaczenie

szczególnie w przypadku, gdy w tym sprzęcie występują składniki niebezpieczne, które mają szczególnie negatywny wpływ na środowisko i zdrowie ludzi.

[EN] The symbol indicates selective collection of electrical and electronic equipment, meaning that this product should not be treated like other household waste. It should be taken to a proper collection point for used electrical and electronic equipment. Proper handling of tasks related to the collection of used electrical and electronic equipment is particularly important when the equipment contains hazardous substances that have a particularly negative impact on the environment and human health.

[DE] Das Symbol weist auf die getrennte Sammlung von elektrischen und elektronischen Geräten hin, was bedeutet, dass dieses Produkt nicht wie andere Haushaltsabfälle behandelt werden darf. Es sollte zu einem entsprechenden Sammelpunkt für gebrauchte elektrische und elektronische Geräte gebracht werden. Eine ordnungsgemäße Durchführung der Aufgaben im Zusammenhang mit der Sammlung von gebrauchten elektrischen und elektronischen Geräten ist besonders wichtig, wenn diese Geräte gefährliche Stoffe enthalten, die besonders negative Auswirkungen auf die Umwelt und die menschliche Gesundheit haben.

[FR] Le symbole indique la collecte sélective des équipements électriques et électroniques, ce qui signifie que ce produit ne doit pas être traité comme d'autres déchets ménagers. Il doit être remis à un point de collecte approprié pour les équipements électriques et électroniques usagés. La gestion appropriée des tâches liées à la collecte des équipements électriques et électroniques usagés est particulièrement importante lorsque ces équipements contiennent des substances dangereuses ayant un impact particulièrement négatif sur l'environnement et la santé humaine.

[ES] El símbolo indica la recogida selectiva de equipos eléctricos y electrónicos, lo que significa que este producto no debe tratarse como otros residuos domésticos. Debe ser entregado en un punto de recogida adecuado para equipos eléctricos y electrónicos usados. La correcta gestión de las tareas relacionadas con la recogida de equipos eléctricos y electrónicos usados es especialmente importante cuando estos equipos contienen sustancias peligrosas que tienen un impacto particularmente negativo en el medio ambiente y en la salud humana.

come altri rifiuti domestici. Deve essere consegnato a un punto di raccolta adeguato per apparecchiature elettriche ed elettroniche usate. Una corretta gestione delle attività legate alla raccolta di apparecchiature elettriche ed elettroniche usate è particolarmente importante quando queste apparecchiature contengono sostanze pericolose che hanno un impatto particolarmente negativo sull'ambiente e sulla salute umana.

[DK] Symbolet angiver selektiv indsamling af elektrisk og elektronisk udstyr, hvilket betyder, at dette produkt ikke må behandles som andre husholdningsaffald. Det skal afleveres på et passende indsamlingspunkt for brugt elektrisk og elektronisk udstyr. Korrekt håndtering af opgaver relateret til indsamling af brugt elektrisk og elektronisk udstyr er særligt vigtig, når udstyret indeholder farlige stoffer, der har en særlig negativ indvirkning på miljøet og menneskers sundhed.

[NL] Het symbool geeft aan dat elektrische en elektronische apparatuur selectief moet worden ingezameld, wat betekent dat dit product niet als ander huishoudelijk afval moet worden behandeld. Het moet worden afgegeven bij een geschikt inzamelpunt voor gebruikte elektrische en elektronische apparatuur. Het correct afhandelen van taken met betrekking tot de inzameling van gebruikte elektrische en elektronische apparatuur is bijzonder belangrijk wanneer deze apparatuur gevaarlijke stoffen bevat die een bijzonder negatieve impact hebben op het milieu en de menselijke gezondheid.

[SE] Symbolen visar att elektrisk och elektronisk utrustning ska samlas in separat, vilket betyder att denna produkt inte ska behandlas som annat hushållsavfall. Den ska lämnas till en lämplig insamlingspunkt för använda elektriska och elektroniska produkter. Korrekt hantering av uppgifter relaterade till insamling av använda elektriska och elektroniska produkter är särskilt viktig när utrustningen innehåller farliga ämnen som har en särskilt negativ påverkan på miljön och människors hälsa.

[FI] Symboli tarkoittaa sähkölaitteiden ja elektroniikan erillistä keräystä, mikä tarkoittaa, että tätä tuotetta ei saa käsitellä muiden kotitalousjätteiden tavoin. Se tulee viedä asianmukaiseen keräyspisteeseen käytetyille sähkölaitteelle ja elektroniikalle. Käytettyjen sähkölaitteiden ja elektroniikan keräyksen asianmukainen hoitaminen on erityisen tärkeää, kun laitteet sisältävät vaarallisia aineita, jotka vaikuttavat erityisen negatiivisesti ympäristöön ja ihmisten terveyteen.

[NO] Symbolet angir selektiv innsamling av elektrisk og elektronisk utstyr, noe som betyr at dette produktet ikke skal behandles som annet husholdningsavfall. Det skal leveres til et egnet innsamlingspunkt for brukt elektrisk og elektronisk utstyr. Korrekt håndtering av oppgaver knyttet til innsamling av brukt elektrisk og elektronisk utstyr er spesielt viktig når utstyret inneholder farlige stoffer som har en spesielt negativ innvirkning på miljøet og menneskers helse.

[CZ] Symbol označuje selektivní sběr elektrického a elektronického

zařízení, což znamená, že tento produkt by neměl být zpracováván jako jiný domácí odpad. Měl by být odevzdán na příslušné sběrné místo pro použitá elektrická a elektronická zařízení. Správné provádění úkolů souvisejících se sběrem použitých elektrických a elektronických zařízení je zvlášť důležité, pokud tato zařízení obsahují nebezpečné látky, které mají zvlášť negativní vliv na životní prostředí a zdraví lidí.

[SK] Symbol označuje selektívne zbieranie elektrického a elektronického zariadenia, čo znamená, že tento produkt by sa nemal spracovávať ako iný domácí odpad. Mal by byť odovzdaný na príslušné zberné miesto pre použité elektrické a elektronické zariadenia. Správne vykonávanie úloh súvisiacich so zbieraním použitých elektrických a elektronických zariadení je obzvlášť dôležité, ak tieto zariadenia obsahujú nebezpečné látky, ktoré majú zvlášť negatívny vplyv na životné prostredie a zdravie ľudí.

[HU] A szimbólum a elektromos és elektronikai berendezések szelektív gyűjtését jelzi, ami azt jelenti, hogy ezt a terméket nem szabad háztartási hulladékként kezelni. A megfelelő gyűjtőpontba kell leadni használt elektromos és elektronikai berendezések számára. A használt elektromos és elektronikai berendezések gyűjtésével kapcsolatos feladatok megfelelő végrehajtása különösen fontos, amikor az eszközök veszélyes anyagokat tartalmaznak, amelyek különösen negatív hatással vannak a környezetre és az emberi egészségre.

[RO/MD] Simbolul indică colectarea selectivă a echipamentelor electrice și electronice, ceea ce înseamnă că acest produs nu trebuie tratat ca alte deșeuri menajere. Trebuie să fie predat unui punct de colectare adecvat pentru echipamente electrice și electronice uzate. Gestionarea corectă a sarcinilor legate de colectarea echipamentelor electrice și electronice uzate este deosebit de importantă atunci când echipamentele conțin substanțe periculoase care au un impact deosebit de negativ asupra mediului și sănătății umane.

[GR] Το σύμβολο υποδεικνύει την ξεχωριστή συλλογή ηλεκτρικών και ηλεκτρονικών συσκευών, πράγμα που σημαίνει ότι αυτό το προϊόν δεν πρέπει να αντιμετωπίζεται όπως τα άλλα οικιακά απορρίμματα. Πρέπει να παραδοθεί σε κατάλληλο σημείο συλλογής για χρησιμοποιημένες ηλεκτρικές και ηλεκτρονικές συσκευές. Η σωστή διαχείριση των καθηκόντων που σχετίζονται με τη συλλογή χρησιμοποιημένων ηλεκτρικών και ηλεκτρονικών συσκευών είναι ιδιαίτερα σημαντική όταν οι συσκευές περιέχουν επικίνδυνες ουσίες που έχουν ιδιαίτερα αρνητική επίδραση στο περιβάλλον και στην ανθρώπινη υγεία.

[MK] Символот укажува на селективно собирање на електрични и електронски уреди, што значи дека овој производ не треба да се третира како други домашни отпадоци. Треба да се однесе до соодветна точка за собирање на користени електрични и електронски уреди. Правилното управување со задачите поврзани со собирањето на користени

електрични и електронски уреди е особено важно кога уредите содржат опасни супстанции кои имаат особено негативно влијание врз животната средина и здравјето на луѓето.

[SI] Simbol označuje selektivno zbiranje električne in elektronske opreme, kar pomeni, da tega izdelka ne smete obravnavati kot druge gospodinjске odpadke. Odložiti ga je treba na ustrezno zbirno mesto za odpadno električno in elektronsko opremo. Pravilno ravnanje z nalogami, povezanimi z zbiranjem odpadne električne in elektronske opreme, je še posebej pomembno, kadar naprave vsebujejo nevarne snovi, ki imajo posebej negativen vpliv na okolje in zdravje ljudi.

[RS/HR] Simbol označava selektivno prikupljanje električne i elektronske opreme, što znači da se ovaj proizvod ne sme tretirati kao drugi kućni otpad. Treba ga odneti na odgovarajuće sabirno mesto za iskorišćenu električnu i elektronsku opremu. Pravilno upravljanje zadacima povezanim sa prikupljanjem iskorišćene električne i elektronske opreme posebno je važno kada oprema sadrži опасne supstance koje posebno негативно utiču na životnu sredinu i zdravlje ljudi.

[BG] Символът указва селективно събиране на електрическо и електронно оборудване, което означава, че този продукт не трябва да се третира като другите битови отпадъци. Той трябва да бъде предаден на подходящ пункт за събиране на употребявано електрическо и електронно оборудване. Правилното изпълнение на задачите, свързани със събирането на употребявано електрическо и електронно оборудване, е особено важно, когато оборудването съдържа опасни вещества, които имат особено отрицателно въздействие върху околната среда и здравето на хората.

[RU/BY] Символ указывает на раздельный сбор электрического и электронного оборудования, что означает, что этот продукт не должен обрабатываться как другие бытовые отходы. Он должен быть передан в подходящий пункт сбора использованного электрического и электронного оборудования. Правильное выполнение задач, связанных со сбором использованного электрического и электронного оборудования, особенно важно, когда оборудование содержит опасные вещества, которые особенно негативно влияют на окружающую среду и здоровье человека.

[UA] Символ вказує на роздільне збирання електричного та електронного обладнання, що означає, що цей продукт не повинен оброблятися, як інші побутові відходи. Він повинен бути зданий у відповідний пункт збору використаного електричного та електронного обладнання. Правильне виконання завдань, пов'язаних зі збором використаного електричного та електронного обладнання, особливо важливе, коли обладнання містить небезпечні речовини, які особливо негативно впливають на навколишнє середовище та здоров'я людини.

[LT] Simbolis nurodo, kad elektros ir elektronikos įranga turi būti renkama atskirai, o tai reiškia, kad šis produktas neturėtų būti tvarkomas kaip kitos buitinės atliekos. Jis turėtų būti pristatytas į atitinkamą naudotos elektros ir elektronikos įrangos surinkimo punktą. Tinkamas naudotos elektros ir elektronikos įrangos surinkimo užduočių vykdymas yra ypač svarbus, kai įranga turi pavojingų medžiagų, kurios ypač neigiamai veikia aplinką ir žmonių sveikatą.

[LV] Simbols norāda uz elektrisko un elektronisko iekārtu selektīvu savākšanu, kas nozīmē, ka šo produktu nedrīkst apstrādāt kā citus sadzīves atkritumus. To vajadzētu nogādāt atbilstošā lietotu elektrisko un elektronisko iekārtu savākšanas punktā. Pareiza uzdevumu izpilde, kas saistīti ar lietotu elektrisko un elektronisko iekārtu savākšanu, ir īpaši svarīga, ja iekārtas satur bīstamas vielas, kas īpaši negatīvi ietekmē vidi un cilvēku veselību.

[EE] Sümbol näitab elektri- ja elektroonikaseadmete eraldi kogumist, mis tähendab, et seda toodet ei tohi käsitleda nagu teisi olmejäätmeid. See tuleks viia vastavasse kasutatud elektri- ja elektroonikaseadmete kogumispunkti. Kasutatud elektri- ja elektroonikaseadmete kogumisega seotud ülesannete nõuetekohane täitmine on eriti oluline, kui seadmed sisaldavad ohtlikke aineid, millel on eriti negatiivne mõju keskkonnale ja inimeste tervisele.